Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

THỦ TƯỚNG CHÁNH PHỦ ĐÃ TẠM NGƯNG CHỨC HAI TƯỚNG LÃNH

NĂM THỨ HAI — SỐ 334 * THỨ NĂM 15-4-1965 TỨC 14 THÁNG 3 Â.L. * GIÁ 9 ĐỒNG

DEPT. OF MAPS, MICROTEXTS, NEWSPAPERS
JUN 22 1965
Cornell University

Quyết tiến

CƠ QUAN TRANH ĐẤU CỦA THẾ HỆ MỚI

★ Chủ-nhiệm : HỒ-VĂN-ĐÔNG ★ Giám-đốc Chánh-trị : BỒ BÁ THỀ ★ Tổng Thư ký Tòa-soạn : TRƯƠNG-SƠN ★

Tòa-soạn và Trị-sự : 64, Võ-Tánh SAIGON • Điện-thoại : 24.901 • Hộp Thơ 980

PHÓ ĐỀ ĐỐC CHUNG-TẤN-CANG VÀ T.T. PHẠM-VĂN-ĐỒNG

★ Thủ Tướng Phan - Huy - Quát cho biết : cuộc điều tra đang tiến hành và cần được vô tư.

Giới Hải Quân và các giới khác ở Thủ đô đã nói gì về 2 VỤ NGƯNG CHỨC NÀY?

SAIGON.— Nhân cuộc tiếp xúc nói báo chí sau khi dự lễ kỷ niệm Đại hội báo chí châu Á lần thứ 13-4, Thủ tướng Phan Huy Quát đã được các ký giả phỏng vấn về vụ Phó Đề Đốc Chung tấn Cang, Tư Lệnh Hải Quân và Thiếu Tướng Phạm văn Đồng nguyên Tổng Tham Đô Thành. Thủ Tướng Phan huy Quát đã cho biết như sau :

Đề Đốc Chung tấn Cang và Thiếu tướng Phạm văn Đồng đã bị ngưng chức vì lý do có nhiều sự sơ xuất trong việc điều hành nội bộ cần phải mở cuộc điều tra. Đề cho cuộc điều tra được tiến hành một cách vô tư, việc ngưng chức hai vị tướng lãnh đó là một biện pháp cần thiết.

Hỏi về các lý do khác đã đưa tới sự ngưng chức hai tướng lãnh nói trên, Thủ tướng cho biết chỉ có lý do như trên và việc ngưng chức đó không hề có lý do chính trị hay tôn giáo gì cả.

Ai thay thế tướng Đồng và Phó Đề Đốc Cang ?

Sau khi Phó Đề đốc Chung tấn Cang bị ngưng chức, Thiếu tướng Lê nguyên Khang, Tư lệnh Thủy quân Lục chiến, đã được đề cử tạm thời thay thế trong khi chờ sự bổ nhiệm một tư lệnh hải quân mới. Theo đài phát thanh VOA thì phó tư lệnh hải quân là Đại tá Lâm nguyên Tánh cũng bị ngưng chức cùng một lúc với Phó Đề Đốc Chung tấn Cang.

Về phần Thiếu Tướng Phạm văn Đồng thì Đại tá Lam Sơn, Tư lệnh phó Biệt khu Thủ đô được chỉ định tạm thay thế Thiếu Tướng Đồng.

Về trường hợp của Thiếu tướng Phạm văn Đồng

Theo báo SP, cuộc điều tra đang tiến hành đã khẳng định các báo cáo có đầy chứng cớ những hành động vô kỷ luật của ông Phạm văn Đồng. Thiếu Tướng Đồng bị tố cáo điều thiển một tổ chức bất hợp pháp mà những người thân cận tướng Đồng đã phê nhận.

Trong khi đó, tại Saigon, trong nhiều giới, người ta dồn tăng việc bất hợp pháp đó đương như là những sóng bọc ôu, được mở ở mấy nơi trong ở thành trong thời ký ông Đặng Lan Tông trấn. Nhưng sóng bọc nầy đã bị phá vỡ hẳn sự mà báo chí đã đăng tin.

Giới hải quân đã nói gì về trường hợp Phó Đề Đốc Cang ?

Điều đáng chú ý là sáng thứ sáu 9-4-65, những sĩ quan hải quân đã cho phát hành một bản tin từ gửi các báo ở thủ đô nguyên văn như sau :

• Theo một nguồn tin hải quân đáng tin cậy, cuộc thanh lọc hàng ngũ đã xảy ra tại bộ Tư lệnh hải quân vào lúc chiều ngày 8-4-1965, nhằm mục đích loại trừ một số cấp lãnh đạo thiếu sót đã làm tổn thương trầm trọng danh dự của quân chống hải quân trước quân đội và đồng bào.

Các phần tử trên chỉ lo lợi dụng Thương thuyền tịch thu của Nguyễn văn Bền, tên Khâm tài khôn tiếng dưới Ngô triều, đã vơ vét bằng trăm triệu, trong lúc các chiến sĩ Hải quân ngày ngày hy sinh xương máu để bảo vệ tự do xứ sở.

Nhân vụ lụt không khiếp tại miền Trung vừa qua, trong lúc đồng bào miền Nam hy sinh đóng góp vào việc cứu trợ, các tên đầu sỏ nầy đã lợi dụng lưu thông giúp đoàn vi thiên tại theo tăng việc thầy vận với giới trung gian (Transitaire) để lũng đoạn hình tế miền Trung, làm giàu phi pháp... trên cảnh sống cơ cực

xem tiếp 1 trang 4

Phó Đề đốc Chung tấn Cang

Thiếu tướng Phạm văn Đồng

Ô. CABOT LODGE SẼ QUA THĂM 6 QUỐC GIA Đ.N.Á. ĐỂ THẢO-LUẬN VỀ VẤN ĐỀ VN

HOA THỊNH ĐỐN.— Tổng thống Johnson đã chỉ định ông Henri Cabot Lodge đi thăm sáu quốc gia ở Đông Nam Á châu để hội đàm với các quốc gia này về tình hình ở Việt Nam, với tư cách là đại diện đặc biệt của Tổng thống.

Tuy viên báo chí tòa Bạch ốc tuyên bố rằng ông Cabot Lodge sẽ gặp Tổng thống Johnson và sau đó đi Úc, Tân Tây Lan, Phi, Đài Loan, Nhựt Bổn và Đại Hàn.

V.C. MỞ 3 CUỘC PHÁO KÍCH Ở QUẢNG-TRỊ

★ 47 người chết, 36 thường dân bị thương trong số có 3 cố vấn Hoa-Kỳ

★ CÁC NƠI BỊ PHÁO KÍCH : TÒNG HÀNH DINH CÁC CỐ VẤN HOA-KỲ — LA-VANG — VÀ QUẬN LỴ HẢI - LĂNG

SAIGON 14-4-65.— Sáng qua, V.C đã mở 3 cuộc tấn công bằng bích kích pháo vào 3 mục tiêu ở gần tỉ tuyến 17.

Cuộc tấn công thứ nhất xảy ra trong phạm vi thị xã Quảng Trị lúc quá nửa đêm. Một quả bích kích pháo rơi vào tổng hành dinh các cố vấn quân sự Mỹ, làm cho 15 người chết và 19 người bị thương trong số có 3 người Mỹ và 1 người Úc. VC đã bắn tất cả 25 quả bích kích pháo nhưng chỉ có 3 quả rơi vào trong, gây thiệt hại cho vườn phòng, nhà ở. Có 28 thùng xăng bị phá hủy.

Cuộc tấn công thứ nhì xảy ra tại La Vang và nhắm vào bộ chỉ huy của đệ nhất trung đoàn của tiểu đoàn trong phòng 11. Có 100 quả bích kích pháo BI rơi vào khu gia đình binh sĩ làm cho 30 thường dân chết và 2 binh sĩ bị thương. Đây là cuộc tấn công mạnh nhất ngày.

xem tiếp 2 trang 4

Các chiến sĩ Thủy quân Lục chiến trong cuộc truy kích Việt Cộng ở mặt trận Bồng Sơn.

V.C. ĐÃ HÀNH QUYẾT MỘT NHÂN-VIÊN DÂN-SỰ HOA-KỲ bị bắt cóc cuối năm 1964 tại Phú-Yên

SAIGON.— Hôm qua giới thẩm quyền Hoa Kỳ loan báo rằng ông Joseph W. Grainger một nhân viên dân sự Hoa Kỳ bị Việt Cộng bắt cóc từ tám tháng qua. đã bị chúng xử bắn vào ngày 12-1-1965 sau khi ông tìm cách trốn thoát không được.

Ông Grainger đã bị một toán tuần tiễu Việt Cộng bắt tại trong khi ông đang giật quần áo ở một giòng suối trong một khu rừng.

Báo cáo của Cảnh Sát cuộc Việt Nam cho biết rằng sau khi nhận tin ông, một Việt Cộng tên là Hai đã bắn ông Grainger hai phát đạn khi ông không chịu theo hắn về nhà quan.

Văn theo các báo cáo, ông Grainger bị gần đến một kp gần đó và bị

xem tiếp 7 trang 4

VÌ SAO TRÌ HOÃN vụ hành quyết V.C. LÊ - DẬU ?

ĐÀ NẴNG 13-4 (UPI).— Vụ tên VC Lê Dậu đương đầu một đội Quyết Tử ở Đà Nẵng bị bắt trong khi mưu toan phá hoại khách sạn lớn

xem tiếp 0 trang 4

Quang cảnh cuộc họp báo tại Bộ Nội Vụ : từ trái qua phải: ông Tổng trưởng, ông Thứ trưởng Nội vụ, Trung Tá Tổng giám đốc Cảnh sát quốc gia

Cuộc họp báo của ông Tổng trưởng Nội Vụ

KÊU GỌI CÁC GIỚI THAM GIA CUỘC BẦU CỬ CÁC H.Đ.

Đô thành, Thị xã và hàng tỉnh

SAIGON.— Hồi 10 giờ sáng 13-4, ông Tổng trưởng Bộ Nội Vụ đã mở một cuộc họp báo để nói về cuộc bầu cử các Hội đồng Đô thành, Hội Đồng Tỉnh và Hội đồng Thị xã Nhiệm kỳ

Các Hội Đồng có nhiệm kỳ 3 năm, mỗi năm tái bầu 1/3 Hội Đồng — các Hội Viên có thể được

xem tiếp 4 trang 4

ngày 30-5-65, tới đây tham dự cuộc bầu họp nầy có cả ông Thứ Trưởng Bộ Nội Vụ và Trung Tá Tổng Giám Đốc Cảnh Sát Quốc Gia.

Trước hết ông Tổng trưởng đọc một bài diễn từ nói về việc cần cấp bách bầu cử các Hội đồng để thay thế các Hội Đồng trước đã quá thời hạn từ lâu, đồng thời nhắc báo chí kêu gọi dân các Đảng phái, Tôn giáo, Đoàn thể cử người ra ứng cử.

Sau đó ông Thứ Trưởng trình bày rằng thể thức cuộc bầu cử đặt trên hai nguyên tắc căn bản là Tự do và Bình Đẳng ông Thứ trưởng cũng đã trình bày rõ về chi tiết cuộc bầu cử như ;

Quyền hạn các Hội Đồng

Về quyền hạn, Hội Đồng có thể có QUYỀN QUYẾT NGHỊ về mọi vấn đề hành chánh địa phương. QUYỀN KIỂM SOÁT việc thi hành chánh và chương trình chính phủ và QUYỀN TƯ VẤN trình bày ý kiến, thỉnh nguyện lên chính p hủ.

Trung Tá Tổng Giám Đốc Cảnh sát Quốc Gia nói về

TRƯỜNG HỢP TẠM GIỮ ÔNG CHỦ BÁO TV TRONG 8 TIẾNG

SAIGON.— Trong dịp tham dự cuộc họp báo tại Bộ Nội vụ, Trung Tá Phạm văn Liễu Tổng Giám Đốc Cảnh Sát Quốc Gia đã nói chuyện cùng anh em ký giả về vụ. vấn đề liên quan đến báo chí và cảnh sát đã là việc có 2 ông chủ nhiệm báo đã bị Nha Cảnh Sát mời lên điều tra về Vụ đăng bài phỏng vấn Thượng tọa Thích quảng Liên.

Theo Trung tá thì sau khi thượng tọa Thích quảng Liên cho biết là

xem tiếp 8 trang 4

PHÁP PHÓ T.T. TRẦN VĂN TUYÊN ĐÃ TỚI BA LÊ

BA LÊ 14.4.— Phái bộ Việt Nam Cộng Hòa, dưới sự hướng dẫn của Phó Thủ Tướng Trần văn Tuyên, đã rời Saigon tới Ba Lê hôm qua.

Tới Ba Lê, phái bộ dự tính viếng Côte d'Ivoire, Sénégal, Maroc, Tunisie, Nigeria và Ethiopie.

2 LẦN TRONG 1 NGÀY

★ CẦU THANH YÊN VÀ ĐÀI RA-ĐA CỦA VIỆT CỘNG Ở CỬA LÒ (NGHỆ AN) BỊ PHÁ HỦY

SAIGON.— Cùng một ngày thứ hai vừa qua, nhưng riêng rẽ nhau, Không quân V.N và Không quân Hoa Kỳ đã oanh tạc hai căn cứ quân sự quan trọng của Bắc Việt.

Trong khi không quân VN phá huỷ một cây cầu dài trên 30 thước thì không quân Mỹ đã dội bom xăng đặc và bắn bão tiêu xuống dài ra đã của VC tiếp đạo Hòa Mật và Cửa Lò, cách phía Nam Hanoi 16:130 dặm.

15 phi cơ phản lực F105 đã mở cuộc oanh tạc nầy, có 25 phi cơ F. 100 và F. 101 yểm trợ.

Phi cũng tham dự cuộc oanh tạc trở về cho biết cuộc dội bom đã

xem tiếp 3 trang 4

OANH TẠC BẮC VIỆT

nàng lại nhiều kết quả tốt đẹp. Họ non cũng xăng cao xạ của VC bắn ra một cách dữ dội.

Cây cầu mà không quân VN đột bom là cầu Thanh Yên, cách vùng phi quân sự lối 60 dặm. Cầu nầy ở trên quốc lộ số 1, gần Đồng Hới. Trong cuộc oanh tạc nầy, các phi

TRƯỜNG HỢP HIẾM CÓ NHẤT TRONG LỊCH SỬ Y HỌC VỪA XẢY RA TẠI MỘT BỆNH VIỆN Ở ĐÀ-NẴNG

1 TRẺ SƠ SINH 15 THÁNG MANG BÀO-THAI

EM SINH ĐÔI TRONG BỤNG

★ BÀO THAI ĐÃ ĐƯỢC LẤY RA NHƯ KIỂU MỔ ĐẺ

ĐÀ NẴNG 13-4.— Hai Bác sĩ Mỹ phục vụ tại một bệnh viện của Phái bộ Viện trợ Hoa Kỳ hôm nay vừa cho biết một trường hợp hiếm có bậc nhất trong lịch sử y học :

một trẻ sơ sanh 15 tháng mang trong bụng một đứa em sinh đôi của nó.

Trong một cuộc phỏng vấn, Bác sĩ Fincher đã cho biết như sau :

• Chúng tôi nhận được một trẻ sơ sinh con trai 15 tháng đem đến khám bệnh hồi đầu tháng nầy, với chứng bịnh là lồng là trong khoảng một năm nay bụng nó cứ to mãi lên. Chúng tôi đã khám sơ qua lần đầu và đoán chừng có lẽ là một cục u ở thận.

• Nhưng khi bắt đầu giải phẫu, chúng tôi lại thấy trong bụng đứa bé một cái bọng lớn và rắn chắc.

xem tiếp 6 trang 4

KHÁM PHÁ MỘT TỔ CHỨC buôn lậu hột xoàn

Tịch thâu cả 100 hột xoàn trị giá trên 2 triệu đồng

ĐÔ THÀNH.— Nhà chức trách vừa khám phá một tổ chức nhập càng hột xoàn lậu, từ ngoại quốc đưa về Saigon. Tổ chức nầy là của những bà danh giá trong Đô Thành, những bà nầy mượn cớ xuất ngoại du lịch, nhưng khi trở về Saigon, thì đem rất nhiều hột xoàn nhập càng lậu thuế. Tổ chức nầy, đã ăn giá trước với những nhà buôn hột xoàn lớn ở đường Tự Do và Nguyễn Huệ, mỗi khi có hột xoàn về tới nơi, thì chỉ việc đưa hột xoàn

xem tiếp 13 trang 4

Đồng Nước Ngược
của THIẾT TRƯỜNG

Hết nghề ?

Một bạn đọc, ký tên là Lê văn Thăng ở 116 Đặng Dung Saigon, vừa gởi đến Quyết Tiến một vài giòng ngắn ngủi để gợi ông Giám Đốc Đài phát-thanh (vắn tắt vì nay mai) nguyên văn như sau :

Thưa ông Giám Đốc,

Việc ông gạt ra ngoài các ban nhạc cổ tiếng, chúng tôi lấy làm kỳ cục quá, nhưng không dè lại 100 % như thế. Nhưng sau hết ông Giám Đốc, trong lúc ấy, tại sao ông thử tự, lại có một ông Bác sĩ nào đó tự xưng là Nhạc trưởng đứng ra giới thiệu một lô các giọng vô danh, vô dực hoặc ở ê trên đài Saigon ?

Vậy mai kia, có lẽ Đài phát thanh sẽ mở những ban nhạc của các ký sư, tiến sĩ, cử nhân nữa chăng ? Rồi nghệ nầy nhảy sang chiêm chỗ của nghề khác, và như thế thì còn ai biết chọn nghề ngỏng gì để sống được nữa ?

Mong ông vui lòng giải đáp cho.

Nhận thấy đây cũng là một ý kiến hay, T.T. xin đăng tải để rộng đường dư luận.

TÀI LIỆU của Quyết tiến

NHỮNG « GIAI THOẠI » CƯỜI RA NƯỚC MẮT VỀ QUAN NHA THƠ LẠI

QUAN LỚN : NGÀI LÀ AI ?

★ GIAI THOẠI TẠI CỐ-ĐÔ : CỤ THƯỢNG ÔNG CHẲNG BẰNG • SỢI LÔNG • CỦA CỤ THƯỢNG BÀ.

Phóng sự tả chân của NGỘ . KHÔNG

XIV.— Xứ sông Hương, nát Ngự trong thời cận sặc mùi Chánh phủ Nam Triều dưới quyền Chánh phủ Bảo Hộ Đại Pháp, Hoàng đế An Nam ở dưới quyền Khâm sứ Trung Kỳ và dưới quyền Toàn quyền Đông Pháp, các cụ Thượng

xem tiếp 5 trang 4

ỦY VIÊN CÁNH SÁT VÀ TRƯỞNG ẤP CẤP GIẤY VỊ THÀNH NIÊN

CHO THANH NIÊN TRỐN QUÂN DỊCH

ân 2000 đồng một tờ và đã ăn được bao nhiêu

GIA ĐỊNH.— Nhà chức trách Gia Định vừa khá phá được 1 tổ chức cấp giấy tờ giả mạo vị thành

xem tiếp 12 trang 4

Trước PHÁP ĐỊNH

VỤ GHEN NỮ CHIÊU ĐÃI VIÊN VÀ BẮN NHAU Ở QUÁN THANH-TÂM

★ MỘT TRUNG SĨ BỊ BẮN NẰM CẤM CỐ MỘT ĐẠI ÚY BỊ 5 NĂM KHỔ SAI

SAIGON.— Vụ xô xát đẫm máu đã xảy ra hồi tháng 8-64 : Nguyên Trung sĩ Selk Souk hộ vệ viên của một Thiếu tướng thường tới lui nhậu nhẹt ở quán Thanh Tâm đường

Bạch Đằng (Hàng Xanh, Thị Nghè) và mở luôn cả 2 cô chiêu đãi viên đẹp ở đây. Thế rồi một hôm, Selk Souk được tin rằng hai cô chiêu đãi kia được lệnh tên Đức Rau nào đó không cho tiếp nữa nên Selk cầm thù lắm. nên ngày 19-8-64 dẫn một nhóm bộ binh mang võ trang sông lục

tới tìm tên Đức Rau ở quán Thanh Tâm, nói để lấy huyết nhưng không gặp Đức Rau.

Trung sĩ Selk liền đập phá tan hoang và sơ vét cả tiền kết. Thấy không ai đếm phản đối, chiếu

xem tiếp 9 trang 4

TIN VẮN - TIN VẮN - TIN VẮN

Sau Bắc Kinh, Hà Nội không chịu tiếp ông Gordon Walker

LUÂN ĐÔN (AFP) 13-4 — Cựu ngoại trưởng Anh Gordon Walker vừa loan báo rằng Hà Nội không chịu tiếp ông nhân cuộc đi thăm Viễn Đông để bàn về vấn đề V.N.

Ông nói : « Tôi hiểu rõ thái vọng về phúc thư của Bắc Kinh và Hà Nội và phúc thư tương tự đối với U Thant ».

Ngoại trưởng Gia Nã Đại gặp U Thant để thảo luận về tình hình Việt Nam

MONTREAL (AP) 13-4.— Ngoại trưởng Gia nã Đại Martin tuyên bố sẽ gặp Tổng thư ký U Thant hôm thứ tư hoặc thứ năm để thảo luận tình hình Việt Nam.

Ông nói : « Tôi muốn nói với ông Thant đặc biệt về vấn đề phát triển kinh tế ở Việt Nam và một hay hai vấn đề khác »

xem tiếp 14 trang 4

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

Xương Trắng Chưa Hoang của KIM DUNG

Bản dịch của *TỪ-VI-LANG*

— Số 58 —

HỒI THỨ MƯỜI

Tý dạ đoạn hồn

Tiếng hỏi thân thiết, nồng nàn sốt sáng và đầy giọng kính phục. Nhạn Thu đáp : «Không, ta đưa tay gỡ tấm vải trùm mặt.

— Chúng nó gồm ba đứa, đánh nhau với tôi kịch liệt trên mái thành. Sau cảm thấy không làm gì nổi tôi, ba con giặc nhau bỏ chạy !

Lão Quách thở phào nhẹ nhõm, cầm cái áo dài băng đoạn tía, giơ lên nói :

— Già thấy trời sắp sáng mà cậu còn chưa về, thì sốt ruột quá, nên đã sắp sẵn chiếc áo này định chạy ra đây đón, trao cho cậu mặc mà về, để thiên hạ khỏi nghi.

— Thế Hư Lão tiêu đầu thế nào, ông ?

— Ồ ! Lão vào nhà nằm được một hồi thì chết ! Hiện xác còn ở trong nhà khách.

Ôi ! Nội tạng đã rập nát ra rồi, còn sống làm sao được ?

Nhạn Thu thở dài ngao ngán, rồi hỏi :

— Cái con áo hồng nọ là ai vậy ? Và hai con tớ sau hắn là tỳ nữ của nó ?

Lão Quách nhìn chàng với vẻ bí mật, thì thào :

— Cậu ạ ! Chúng ta thế là đã chuốc phiền phức vào mình rồi đó. Ả áo hồng ấy chính là đồ đệ đơn truyền của một phái «Hắc đạo», nổi tiếng là «Thiên địa sát tinh», tức là nữ cao thủ, đồ đệ duy nhứt của mụ «La Sát Nương Nương». Ả chính là Kim Nhã Tiên, biệt hiệu «Tiểu diện Tiên Tử» đấy !

(Số là trong võ lâm, ngoài những môn phái thâu nhận rất nhiều đệ tử, còn có vài môn phái chỉ truyền dạy có mỗi một môn đồ. Như vậy gọi là «đơn truyền». Chẳng hạn La Sát nương nương dạy hết võ nghệ bí truyền cho mỗi một mình Kim Nhã Tiên. Đặc biệt hơn nữa Điểm Thương Ngũ lão chỉ truyền dạy cho một môn đồ duy nhứt là Lãng Thiếu Phủ ! Vậy là môn phái này, năm thầy chỉ có một trò).

Lão Quách lại cố nói khẽ hơn :

— Cậu à ! Công lực của La Sát nương nương, e rằng thiên hạ đời nay không ai địch nổi. Mụ ta là «Địa Sát Tinh», vốn trước kia chỉ có «Thiên Sát Tinh» là ngang tài với mụ và cùng xưng bá xưng hùng. Nhưng năm rồi, «Thiên Sát Tinh» đã đau bạo bịnh mà chết. Hiện nay trong Hắc Đạo, nhắc đến tên mụ, là ai cũng phải run sợ. Ả «Tiểu Diện Tiên Tử» Kim Nhã Tiên học được chân truyền của Địa Sát Tinh La Sát nương nương, mới xuất sư được hơn nửa năm nay, mà chưa thấy ai đấu nổi với ả 20 chiêu đó!

Lão mỉm cười, tỏ lòng bội phục cậu hu...

— Thế mà cậu thì khác ! Tôi thật không ngờ công phu của cậu lại đến bực này. Chẳng hay Cậu học ở đâu mà luyện được võ công tuyệt kỹ thế này ? Cứ coi kỹ rồi tự lượng, tôi biết rằng, như sức tôi mà đấu với cậu, thì khá mà cầm cự nổi 10 chiêu !

Nhạn Thu khẽ cười 1 tiếng, vỗ vai lão Quách :

— Này, già ơi ! Tôi chẳng sợ gì, chỉ ngại cô ả mai đây lại mò đến tiêu trang này, thì tôi thôi rắc rối !

Lão Quách nhướng cặp mày :

— Ấy mới là một việc tổn tâm lo nghĩ !... ta đã trót dây vào việc, chuốc lấy phiền rồi. Tuy nhiên, chúng ta vì nghĩa khi mà ra tay cứu người sắp chết, thì thiết tưởng, ông nhà có biết chuyện, cũng không trách Cậu đâu.

Bây giờ Nhạn Thu đã ăn mặc chỉnh tề để sẵn sàng ra làm việc. Chàng ngồi một bên giường hỏi lão Quách :

— Lão Tiêu đầu Hư Vinh Lâm vì sao mà học giận gây thù với bọn Hắc đạo vậy ?

— Ôi ! Cậu chưa rõ... Cái mối thù này khởi từ mười mấy năm về trước kia ! Đến nay mới kết thúc. Số là, hồi còn thanh niên đầy nhựa sống, Hư Tiêu đầu vốn cũng có máu háo của chua. Lại cậy có võ công cao cường, lão thường gây ra những vụ bê bối... và cách đây mười mấy năm hồi đó tôi còn chưa về nhà này — Hư Tiêu đầu có gặp mặt bà mẹ Kim Nhã Tiên, một thiếu phụ nhan sắc kiều diễm lạ thường, mới ngoài hai mươi tuổi đã chết chồng, thì sương phụ ấy có khác gì nàng Trác Văn Quân dương độ ? Thế là lão Hư rắp tâm «ăn thịt ngỗng trời.»

Lão Quách ngưng một chút, rồi kể tiếp :

— Sau đó, ăn thì lão ăn được thật, nhưng không hiểu sao, bà mẹ Kim Nhã Tiên lại trong giây oan, treo cổ lên tự ải ! Rồi cô bé Kim Nhã Tiên tuy bấy giờ còn thơ ấu, đã sớm biết lần mò tới cửa Địa Sát tinh La Sát Nương Nương và được mụ thâu nhận làm môn đồ «đơn truyền» cưng yêu. Cho tới nay, cô gái áo hồng kéo tay em đến Vạn An Tiêu Cục báo thù cho mẹ. Và cả một cơ sở kinh dinh bị thiêu cháy ngất trời, một chốc ra tro.

Lão Tiêu đầu họ Hư chết thì đành phận, nhưng nghĩ tội nghiệp cho bốn chục nam tay em võ sĩ nào tiêu sư, nào bà kế, nào tiêu khách bỗng chốc bị giết oan chết lây, hồn trơ theo thầy xuống địa phủ một lũ !

Nhạn Thu nghe qua, bực bội nói :

— Hư Vinh Lâm tuy có lỗi thật, nhưng cái ả «Tiểu diện Tiên Tử» đó cũng quá tàn ác lang độc thay !

— Cậu chưa rõ cái ta. phong Hắc đạo của La Sát Nương Nương. Phàm đã ra tay, thì phá hết giết tuyệt, làm cỏ hết rễ ! Mụ đã như vậy, thì học trò của mụ đâu có đổi thói đổi lề ?!

Nhạn Thu lại thấy hình ảnh Kim Nhã Tiên hiện ra trước mắt. Chàng đứng dậy, bảo lão Quách :

— Ông xếp gấp vào bộ quần áo kia và cuộn cây thiết phiến, đem cất vào buồng cho tôi nhé !

Chàng dặn rồi, ra khỏi phòng, bước lên phía phòng khách. Khi đi qua bình phong, chàng thấy Thanh đang đi đi lại lại ở đại sảnh, sốt ruột lo ngại ra mặt. Mái tóc rối phất phơ, nàng không buồn chải lại. Trước mặt nàng, trên chiếc kỷ dài, một xác người nằm đó, mặt phủ mảnh vải trắng. Vừa trông thấy Nhạn Thu, Thanh vừa mừng vừa thương hại, vồ vập hỏi :

— Anh... «Mình»... mình không bị thương chứ ?

— Không ! Không «mình» ạ.

Hình ảnh Thanh xen lẫn hình ảnh Kim Nhã Tiên, khiến chàng cảm thấy lòng có điểm mâu thuẫn. Chàng thấy Thanh lúc này đáng yêu hơn. Nàng lại hỏi :

— Giết nhau chết hết rồi. Sao đến giờ mình mới về ?

— Đợi lát nữa rồi anh kể đầu đuôi. Câu chuyện dài lắm... Thế, Hư Lão Tiêu đầu tắt hơi từ hồi nào ?

— Ông ấy vào đây một lát, thì tỉnh ra, sắc mặt bớt nhợt nhạt một chút. Em đã tưởng có thể cứu được kia đấy... Ông ấy đã ư ơ nói chuyện được. Nhưng tiếng nói yếu quá, cứ thở khò khò từng chập, thành thử nghe không rõ lắm...

— Ông ấy nói chuyện gì ?

— Ông ta nói đã không rõ tiếng, em lại đang sốt ruột lo cứu cấp để ông ấy khỏi chết ở nhà mình, nên em cũng không lưu ý nghe kỹ... Chỉ nhớ mang máng ông ta nói nhưng là con bé học trò của La Sát Nương Nương... những là hối hận về những lỗi lầm, những hành động lố măng thời trai trẻ... Rồi ông ta than thở, đau đớn thương xót mọi người trong Vạn An Tiêu Cục vô tội mà bị chết thảm chết oan.

(Còn tiếp)

Hộp Thư Y-Học

NGUYỄN VĂN H. Saigon. — Cháu có một điều thắc mắc xin Bác sĩ giải hộ giùm.

Nguyên từ một năm nay da trên hai bàn tay cháu trở nên khô khan, nhăn nheo lại và đen vô cùng, cháu có xức nghệ và hằng ngày lấy nước rửa mấy lần trên da ấy, nhưng nó không hết, thỉnh thoảng trời lạnh nó trở nên mốc trông vào như mấy ngày không tắm.

Kính mong Bác sĩ làm ơn chỉ dùm những mỹ phẩm nào mà xức cho da trở lại bình thường.

ĐÁP. — Có thể là em ăn uống quá thiếu thốn nên da thiếu chất nhờn trở nên khô. Em nên cố gắng ăn uống điều độ và nhiều chất bổ dưỡng, ăn nhiều ... hột có dầu như đậu phụng, hột điều, ăn thêm mỡ và các chất béo. Tránh đừng dùng xà bông rửa tay. Nên thoa lên làn da dung dịch sau đây :

Huile d'amende douce 100g
Blanc de baleine 30g
Cire blanche d'abeille 15g
Nước cất 50g

Có thể dùng Lait de Lanoline Sheik, Lait Innoxa thay thế. Nên uống thêm dầu cá thu Calcoléol, uống ngày 4 viên trong 2 tuần lễ.

Chuyện thật đời người của SĨ TRUNG

AI ĐỢI MÀ CHỜ

(TIẾP THEO)

Vừa nói, chàng vừa thò tay vào túi móc bộ râu giả ra gắn lên môi, đeo cặp mắt kính trắng vào và đội chiếc nón nỉ đen lên đầu. Chàng soi vào gương chiếu hậu, vuốt lại bộ râu cho thật đều, đoạn tươi cười hỏi Trinh :

— Mầy thấy tao có khác chút nào không ? Người quen có thể nhìn ra được không ?

Trinh cho xe dừng lại ở đầu một đường hẻm, nghiêng mặt ngắm nghía mặt ngụy trang của Chất. Anh ta gật gù đáp :

— Trông khá lắm ! Nhưng vẫn còn vài nét hây còn... quen thuộc quá. Để coi... như là nụ cười của anh chẳng hạn !

Chất cười hì hì, thò tay vào túi quần lấy ra một vật nhỏ, chùi thật sạch rồi gắn vào răng mình. Chàng nhe răng cười hỏi Trinh :

— Mầy còn thấy gì nữa không ?

Trinh hốt hoảng kêu lên :

— Trời ơi ! Sao ghê quá vậy anh Hai ? Hàm răng của anh mới đó mà...

Chất vỗ mạnh lên vai Trinh, cười ngất :

— Răng giả mà ! Mầy sao mà khùng quá hè !

Vừa lúc đó, Xuyên — tên người tài xế bặm trợn mà Hằng thấy lúc ban sáng ở trước cửa buynh đinh C.L. — chạy ra giục Trinh :

— Đưa anh Hai vào đi chớ ? Đậu đó chi nữa vậy ? Tụi tao chờ lâu quá, đói bụng thấy tổ rồi đây nè !

Đoạn, anh ta đi vòng qua bên Chất, lễ phép nói :

— Thưa anh Hai ! Đã sẵn sàng hết cả rồi. Chỉ còn chờ anh tới nữa thôi !

Chất nghiêm giọng hỏi :

— Tụi bây canh gác cẩn thận chớ ? Có cảm giác là mình bị lộ không ?

Xuyên đáp nhanh :

— Dạ, không có gì đáng nghi ngờ đâu anh Hai ! Tôi dám bảo đảm với anh điều đó.

Chất giục Trinh chạy xe vào trong nhà. Xuyên chạy lúp xúp theo sau.

Phía sau, Hằng mở cửa bước xuống xe, quay đầu lại căn dặn người tài xế :

— Anh làm ơn đậu xe đây chờ tôi một chút nghen. Tôi sẽ trở ra ngay !

Người tài xế nói nhanh :

— Cô cẩn thận đó. Để họ trông thấy thì nguy lắm ! Họ toàn là đàn ông không hè !

— Phông sao đâu anh ! Anh hãy yên tâm. Tôi cố giữ mình.

Đoạn nàng đi ngang qua đường theo sát hàng tre phía sân trái, đi lần tới đầu ngõ vào ngôi nhà kia. Nàng day nhìn lại, thấy bác tài đang trở đầu xe.

Đến đầu hẻm, Hằng dừng dừng lại, nàng núp sau lùm tre nhón gót nhìn vào trong, thấy chiếc «Comer» đậu giữa sân nhà không có một bóng người láng vảng trước hàng ba hoặc ở hai bên hè.

Hằng cảm thấy hơi yên tâm, nàng rời lùm tre, bước vào bên trong cửa rào. Nàng nín thở đi thật nhanh về phía lùm cây ở sát bên hè nhà. Nàng hơi lấy làm lạ là không hiểu tại sao không có một người nào đứng canh gác người lạ mặt — như nàng — đột ngột xuất hiện phía bên ngoài ? Tuy nhiên, nàng cũng thầy mừng thầm về sự kiện hơi lạ đó !

Vừa đến sau lùm cây, nàng chợt nghe giọng nói nghiêm nghị của một người đàn ông cất lên bên trong nhà.

— Còn, Lộc đâu rồi ? Đem thằng Quang ra đây cho anh Hai biểu cười !

Nàng giật mình khi vừa nghe nói đến tên Quang ; sắc mặt nàng tái hẳn lại. Nàng khẽ kêu lên :

— Trời ơi ! Họ đem Quang về đây ! Như vậy, nghĩa là Chất...

(MAI TIẾP)

Chuyện Lứa Đôi

NHỮNG NGÀY NHỚ THƯƠNG

của HOÀNG-DUY

(TIẾP THEO)

Nó đứng tần ngần nhìn hai người một lát rồi bỏ đi xuống chỗn bãi ngồi chơi. Nó bóc cát ướt phủ lên bàn chân bé nhỏ. Tay nó ém lên cát thật để rồi rút chân ra. Nó làm cái nhà. Thỉnh thoảng nó quay lại nhìn hai người rồi tiếp tục trò chơi đó.

Liễu ngồi lui lại một tý, để dựa lưng vào gốc dừa. Liễu mơ màng ngắm những cụm mây xa xa. Sự trở về đột ngột của Nhân làm nàng quá xúc động. Không hiểu buồn, giận vui mừng cái nào nhiều hơn. Giá Nhân đừng về có phải lòng nàng được thanh thảng hơn không. Nội tâm nàng thật nhiều mâu thuẫn. Suốt ngày nay, nàng không làm được gì cả. Nàng cũng không biết nói với Nhân cái gì bây giờ. Để Nhân đi, nàng thấy bẽ bàng quá. Còn giữ Nhân ở lại ? Làm sao để giữ Nhân ở lại ? Hiện tại Liễu thấy xót xa trong lòng.

— Liễu à ! Liễu nghĩ gì thế ?

Câu hỏi của Nhân làm Liễu bừng tỉnh.

— Không. Em không nghĩ gì cả.

— Liễu dừng dấu, Tôi biết Liễu đang suy tư lung lắm.

— Sao anh biết ?

— Vì tôi tự xét mà nói ra vậy.

— Vậy anh đang nghĩ gì ?

— Nghĩ chuyện đã qua và những việc sắp đến mà trong đó có Liễu.

Liễu có vẻ bối rối. Nàng lùa mấy sợi tóc vương trên trán. Giọng Liễu nhỏ hẳn đi :

— Nghĩ đến em ?

— Phải, và vì Liễu tôi mới về đây. Nói vậy, còn tin hay không là tùy Liễu.

— Tại sao anh không về sớm hơn vài năm ?

— Sự đời ít khi chiều ý mình. Còn chuyện của Liễu thì sao ? Liễu kể tại đi.

— Chuyện gì ?

— Chuyện Liễu lấy chồng.

— À...

Liễu trầm ngâm một lát rồi nói :

— Thôi nhắc lại làm gì một việc đã qua.

— Nhưng tôi muốn biết đại khái.

oOo

Hồi ấy mẹ Liễu đau nặng trong hoàn cảnh túng bấn ! Nợ nần cứ dồn dập. Một mình Liễu lo làm cũng không trả hết tiền lời, bạc góp. Hai mẹ con mới quyết định bán đứt mảnh vườn, nhà để trang trải nợ nần. Còn dư chút đỉnh mới cất căn nhà lá nho nhỏ bây giờ đó. Bệnh tình của mẹ Liễu càng ngày càng nặng thêm. Lúc ấy có người công chức làm việc tại quận, thường lui tới giúp đỡ mẹ con Liễu. Dần dần người ấy đánh tiếng muốn hỏi Liễu làm vợ.

(Còn tiếp)

Phóng Sự Đồng Quê của SƠN NAM

KHO TÀNG THỔ CHÂU

(TIẾP THEO)

Mỵ nữ chúa dường như chán nản vì bỗng dưng trên đường gian hồ phiêu bạt, mụ tốn quá nhiều thời giờ vì bọn tù binh này. Hắc Hổ và Tuộc Nu muốn phá mụ chăng ?

Mụ nói gắt :

— Chừng một tiếng đồng hồ nữa, nếu không gặp kho tàng thì bắt bỏ đói tụi chúng mày !

Ý kiến của tên Tuộc Nu khiến Hắc Hổ sáng mắt. Xưa nay, cây cỏ bên bờ suối bao giờ cũng hơn loại cây cỏ khô cằn ở nơi khô khan. Đúng rồi ! Bên phải, có con đường mòn, ăn ra dòng suối. Hàng chục cây cổ thụ mọc giăng hàng, hai bên đường. Phải chăng cách đây hai trăm năm, mấy cây cổ thụ ấy mới vừa mọc thấp le te...

Hắc Hổ nói :

— Bên này ! Chắc nó đây rồi !

Bên ven đường, một hang đá hiện ra. Năm Đức chợt rú lên : hai bên cửa hang, có khắc chữ Nhật và chữ Nguyệt !

Tên Tuộc Nu mừng quýnh :

— Gặp rồi !

Rồi hắn day qua nữ chúa :

— Coi chừng hai thằng Hắc Hổ, Năm Đức.

Nữ chúa quát to :

— Đứng lại. Có thú dữ trong hang không ? Cho hai đứa nó vô trước. Làm sao nó phản bội được ? Hai đứa nó tay không mà.

Hang đá bốc mùi hôi tanh, ẩm ướt. Phân dơi, phân thú rừng chưa chất từ lâu đời, đun đóng, đen thui như đất. Nồi chua cay của Hắc Hổ và Năm Đức đã lên tới tột độ. Nếu gặp kho tàng thì họ hưởng nhưng rủi gặp rắn độc thì hai người chịu chết, làm bia đỡ đạn.

Hang sâu chừng mười thước, theo đường thẳng rồi quẹo qua bên phải. Bóng tối dầy đặc, dường như thiếu không khí để thở. Lập tức Hắc Hổ và Năm Đức trở ra :

— Thưa nữ chúa !

Mụ nữ chúa và tên Tuộc Nu vẫn đứng sừng ngoài hang đá. Mụ trố mắt khi gặp Hắc Hổ.

— Tại sao trở ra ? Gặp rắn hả ?

— Thưa bà, hang tối quá. Làm sao kiếm một vài ngọn đuốc.

Mụ nữ chúa lại thổi còi. Một tên cướp Hải Nam chạy tới. Năm mười phút sau, hắn đem đến hai ngọn đuốc. Lửa cháy bừng bừng. Trước khi trao cho Hắc Hổ, mụ nữ chúa tỏ ra dè dặt, truyền lịnh cho tên lâu la Hải Nam :

— Tụi bây lui về phía bãi biển. Chừng nào tao gọi thì hãy đến.

Ý của mụ ta là tránh sự tề mò của bọn lâu la. Có thể bọn chúng ăn tham, nếu kho tàng này quá to tát.

Trở vô hang lần thứ nhì, Hắc Hổ và Năm Đức cảm thấy phấn khởi. Theo kinh nghiệm cho biết, khi nào thiếu không khí thì ánh đuốc sẽ lu dần rồi tắt hẳn. Nếu đuốc tắt, thì họ ngu dại gì vào sâu trong đáy hang cho chết ngạt.

Họ bắt đầu quẹo qua bên phải, lần theo vách đá. Nước từ trên nóc hang rỉ xuống, rơi lộp độp như cơn mưa nhỏ. Đúng rồi trên nóc hang có mạch nước chảy ngầm. Và xưa kia, hang này ở gần bên bờ suối, đúng theo tờ di chúc.

Từ trong đáy hang tối om, hàng trăm con dơi bay ra, kêu chí chóe. Năm Đức cúi mặt để né tránh. Mấy đống phân dơi ẩm ướt xông mùi nực nồng như nước tiểu. Bỗng nhiên, Năm Đức dừng chân :

— Coi chừng anh ơi !

Hắc Hổ cười xòa :

— Coi chừng cái gì ! Chưa có dịp tẩu thoát đâu. Mình sẽ tẩu thoát sau khi gặp kho tàng. Hang này dường như ăn sâu vào trong rồi... cụt lối. Bằng không thì bầy dơi đâu thèm bay ngược trở ra cửa hang.

Năm Đức nói khẽ :

— Ai vô đây nè !

Trên mặt đá, vết dấu chân dậm lên, in dấu rành rành. Màu vàng vàng như tai nhợt lợt, nơi bị chân người đè xuống. Rõ rệt nhứt là mấy đống phân dơi còn ướt mem vì nước trên nóc hang rỉ xuống. Dấu chân người ! Nghi ngờ gì nữa. Lòng bàn chân dài, có dầy đủ ngón chân, làm sao lẫn lộn với dấu chân cọp khỉ hoặc heo rừng được.

Hắc Hổ cau mày :

— Đúng rồi. Nhưng mình cứ đi vô hang, vô mãi xem sự đời ra sao. Chẳng lẽ mình trở lui.

(CÒN NỮA)

Ai đã giết Tổng Thống KENNEDY ?

BẢN PHÚC TRÌNH WARREN

(TIẾP THEO) — Cô TRẦN-LAN-ANH dịch thuật

Khi Uỷ Ban Điều Tra đặc biệt hỏi Brennan xem ông có thể nhận diện kẻ ông ta thấy ở cửa sổ lầu sáu tòa nhà một cách xác thực hay không, Brennan trả lời «ngày lúc đó tôi có thể nhận diện là người ở cảnh sát cuộc và người ở cửa sổ là một. Tôi thành thật mà nói như vậy».

Tuy các lời khai được ghi nhận cho thấy Brennan là một người quan sát giỏi, ông ta từ chối nhận diện Oswald một cách xác thực ngay lúc đầu tiên thấy anh này trong một dãy người tại cảnh sát cuộc. Như vậy Uỷ ban lấy lời khai của Brennan làm nền tảng cho kết luận về căn cước kẻ sát nhân dù rằng trong các lời khai về sau Brennan nói là Lee Harvey Oswald chính là kẻ ông ta đã nhìn thấy bắn súng. Tuy nhiên ngay sau vụ ám sát, Brennan có tả hình dáng người ở cửa sổ vì chỉ Oswald là người ông ta thấy giống người ở cửa sổ nhưt Uỷ Ban Điều Tra rất hài lòng là dù sao Brennan cũng thấy một người ở cửa sổ thật giống Lee Harvey Oswald và Brennan tin tưởng là người ông ta thấy thật ra là Lee Harvey Oswald.

Hai nhân chứng khác có thể tả lại hình dáng một người đàn ông họ thấy tại cửa sổ góc đông nam lầu sáu khoảng 1 phút trước khi vụ ám sát xảy ra dù rằng 2 người này không được thấy đạn bắn đi. Ronald Fischer và Robert Edwards đứng tại lề đường tại góc tây nam các đường Elm và Houston cùng một góc với bức tường mà Brennan ngồi. Fischer khai là khoảng 10 hay 15 giây trước khi đoàn xe từ đường Main đến đường Houston Edward có nói «nhìn anh chàng ở cửa sổ kìa».

Fischer nhìn lên người đàn ông tại cửa sổ khoảng 10 hay 15 giây rồi nhìn xuống đoàn xe lúc đó đã hiện ra tại đường Houston. Fischer khai là ông ta nhìn người ở cửa sổ cho đến khi đoàn xe đến vì «người đàn ông có vẻ không tự nhiên lắm và hơn nữa anh ta không nhìn ... anh ta không có vẻ nhìn về đoàn xe. Anh ta có vẻ nhìn về phía sông Trinity và Tam lộ, về cuối đường Elm. Và ... cả khoảng thời gian tôi nhìn anh ta, anh ta không hề quay đầu, anh ta không cựa quậy gì hết. Anh ta như bị đóng đinh tại đó vậy».

Fischer cho là người đàn ông đứng ở cửa sổ xa nhứt về phía đông ở lầu năm cùng lầu sáu. Fischer nói ông ta có thể nhìn thấy người đàn ông từ giữa ngực đến đỉnh đầu.

Người đàn ông ở phía mặt của cửa sổ và «có vẻ như ngồi người hơi ngả về trước». Người này mặc áo màu lợt, hở cổ có thể là một áo thung thể thao hay một áo chữ T và anh ta có bộ tóc nâu lợt, mặt và cổ gầy, trắng khoảng 22 hay 24 tuổi. Người ở cửa sổ là một người da trắng và «đối với tôi thì hình như anh ta nhìn thẳng xuống Tam lộ, xuống đường Elm». Sau anh ta là thùng và hộp.

Khoảng một tuần sau vụ ám sát, Cảnh sát có cho Fischer coi một tấm hình Oswald. Trong lời khai, Fischer nói «Tôi nói với họ là có thể là người đàn ông ấy, có thể đây là người tôi nhìn thấy tại cửa sổ hãng Texas School Book Depository nhưng tôi không chắc chắn. Fischer tả tóc người đàn ông này «sắc nâu» «tóc anh ta không sậm và không lợt». Ngày 22-11-63, Fischer có nói là người đàn ông này «tóc màu lợt». Fischer nói rằng ông ta muốn nói tóc người kia không vàng và muốn nói là không đen.

Robert Edwards nói khi ông ta nhìn góc nam tòa nhà Texas School Book Depository trước khi đoàn xe đến, ông ta không thấy gì quan trọng cả, «có thể trừ một người đàn ông đứng tại phòng ở góc lầu sáu giữa những cái hộp». Edwards nói đấy là một người đàn ông tầm thước, «có lẽ là gầy» và có lẽ tóc anh ta màu nâu nhạt. Fischer và Edwards không nhìn người này rõ ràng hay đủ lâu để có thể nhận diện anh ta được. Lời khai của họ có giá trị vì hình dáng do họ trùng hợp với hình dáng người mà Uỷ Ban Điều Tra dựa trên các sự hiển nhiên khác kết luận là người bắn các phát súng từ cửa sổ đi.

Một người khác đã nhìn thấy kẻ sát nhân khi các viên đạn được bắn là Amos L. Euins, 15 tuổi. Euins là một trong những nhân chứng đã báo cho cảnh sát biết là đạn được bắn từ hãng Texas School Book Depository (xem coi lại chương III). Euins đứng tại góc tây nam các đường Elm và Houston khai rằng không thể tả lại hình dáng người mà anh ta nhìn thấy tại cửa sổ được. Tuy vậy theo Euins khi người đàn ông hơi cúi đầu xuống để nhắm đích tại đường Elm, thì hình như anh ta có một khoảng da bị hói (màu trắng). Sau vụ ám sát, Euins có ký một tờ khai có tuyên thệ nói người đàn ông «trắng» nhưng một nhân viên vô tuyến khai là Euins nói với ông ta là người đàn ông đó «da màu». Trong lời khai trước Uỷ Ban Điều Tra, Euins khai là anh ta không thể chắc chắn về chủng tộc của người đàn ông đó và trong lời khai có tuyên thệ, anh ta muốn nói tới khoảng trắng trên đầu người đàn ông chứ không phải màu da. Như vậy lời khai của Euins chỉ có giá trị cho biết nơi các viên đạn được bắn đi mà thôi và không có giá trị để có thể nhận diện người đàn ông tại cửa sổ.

Trong việc ước lượng các sự hiển nhiên là Oswald có mặt tại cửa sổ góc đông nam lầu sáu khi tiếng súng nổ, Uỷ Ban Điều Tra có ghi nhận việc chứng là Oswald bị chụp hình khi đạn được bắn đi. Tấm hình đó làm cho người ta nghĩ tới việc chứng này là tấm hình do nhiếp ảnh viên James W. Altgens của hãng Associated Press đứng tại góc nam đường Elm giữa Tam lộ và hãng Texas School Book Depository. Khi đoàn xe bắt đầu xuống đường Elm, Altgens chụp ảnh chiếc xe chở tổng thống, đằng sau là cửa vào hãng Texas School Book Depository. Ngay trước khi bấm máy ảnh, Altgens nghe một tiếng động như tiếng pháo nổ. Các cuộc tìm kiếm cho biết là tấm hình của Altgens được chụp hai giây sau khi viên đạn xuyên qua cổ Tổng thống Kennedy được bắn đi.

Trong tấm hình này, ở đằng sau, có nhiều nhân viên của hãng Texas School Book Depository đang đứng nhìn đoàn xe trên bực cửa hãng. Một trong những nhân viên này trông giống Lee Harvey Oswald. Uỷ Ban Điều Tra cho biết thật ra đó là nhân viên Billy Nolon Lovelady. Anh này đã tự nhận ra trong hình.

Đứng cạnh là Buell Wesley Frazier và William Shelley. Hai người này đều nhận ra Lovelady. Uỷ ban điều tra rất hài lòng đã không thấy Oswald trên hình này.

d) Việc làm của Oswald trong tòa buyn đinh sau vụ ám sát

Trong việc kết luận là Oswald có mặt tại cửa sổ góc Đông Nam hay không khi súng nổ, Uỷ Ban Điều tra có xem xét lại các lời của các nhân chứng đã thấy Oswald trong tòa nhà vài phút sau khi vụ ám sát xảy ra. Uỷ Ban Điều Tra thấy rằng các việc làm của Oswald trong tòa nhà như các nhân chứng khai trùng hợp với việc anh ta có mặt tại cửa sổ hồi 12 g 30.

(CÒN NỮA)

HÃNG GIÀY MÁY B.T.C
SẢN-XUẤT BẰNG MÁY TỐI-TÂN
CÁC LOẠI GIÀY THÔNG-DỤNG
Nhiều giới ưa chuộng — ĐẸP — BỀN — GIÁ RẺ
Chỉ cần 1 đôi xài đúng được 2 mùa mưa nắng
NHẬN THAY ĐẾ GIAY 70đ.00 1 đôi
190- Lê-văn-Duyệt Saigon
150- Tự-Do - Saigon

BÁ ĐÀ SƠN QUAN TÂY — Nhà thuốc VÕ-VĂN-VÂN Thủ Dầu Một
TRỊ BINH TỬ-CUNG — BẠCH ĐÁI HẠ
K.N. Số 145 16-5-63

THUỐC THOA BÓP ẤN ĐỘ (Liniment Hindou)
TỤC GỌI: DẦU NÓNG ÔNG GIÀ ẤN ĐỘ
NHỨC MỎI – TÊ THẤP – ĐAU MÌNH – CẢM – HO
CẦN LÀM CHO NHÀ THỂ THAO và SÂN PHỤ

VIỆN BÀO CHẾ ODILIA Ba-lê PHÁP QUỐC Hân Hạnh Giới Thiệu
THUỐC SERVETINAL
Trị các chứng bịnh đau bao tử, đau lói, nóng bao tử, ợ chua, đầy hơi, sình bụng, ăn uống không tiêu
K.N. Số 730BYT-QCDP

Thuốc mới Nữu-Tư
HÔI NÁCH MỒ HÔI CHÂN TAY
CÂY SÁP và THUỐC NƯỚC Carol
HIỆU BÔNG HỒNG
KHÔNG ĐỘC — KHÔNG HẠI DA — KHÔNG HƯ QUẦN ÁO
3 Hương thơm du dàng để dùng ông và quý bà
BÁN TẠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY và TIỆM MỸ PHẨM LỚN

VỚI HƯƠNG VỊ MỚI
Cortal cho trẻ em
TÍNH CHẤT TỐT NHỨT — Khi xem toát ty mỉ của Phòng Thí Nghiệm, và các bác chế tất cả bảo đảm tinh chất của thuốc. Bao giấy bóng giữ hương vị của thuốc
CÁCH UỐNG DỄ-DÀNG — Không còn sự ép trẻ em uống thuốc bởi thuốc đắng ! Vì CORTAL cho trẻ em với hương vị mới rất thơm và ngọt. Trẻ em cũng như người lớn đều ưa thích
CĂN LƯỢNG ĐÚNG — Mỗi viên căn đúng 100mg thuốc, viên rất nhỏ, dễ uống, chặn đứng đau nhức, các Bác-sĩ trên hoàn cầu đều công nhận và dùng.

THUỐC HO VIÊN BUTEX — PHONG-PHÚ
Với 3 đặc điểm nên 3 lần công hiệu
Êm
HO GIÓ - HO GÀ
HO KHAN - HO CÓ ĐÀM
274 BYT 27-6-63

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

Do TỪ-KHÁNH-PHỤNG phỏng dịch

— 166 —

HỒI THỨ BẢY MƯƠI BẢY

Tài ba xảo quyệt

Bốc Kính Thành chào mấy người lớn tuổi xong, liền cười hỏi Đường Toại rằng :

— Đường huynh vẫn mạnh giỏi đấy chứ ?

Đường Toại ngơ ngác kêu «ủa» hai tiếng mà vẫn không nghĩ ra được người đứng trước mặt mình là ai cả.

Tích Tố khẽ kéo vạt áo y nói :

— Lão tiền bối còn nhớ người bịt mặt ở dưới vực thẳm tại núi Võ Đang không.

Đường Toại chợt hiểu, liền cả cười nói :

— Bốc huynh thật là rộng lớn, nghĩ đến chuyện ngày nọ Đường mỗ lại hổ thẹn vô cùng.

Thấy Bốc Kính Thành tới bên hiệp sĩ chính nghĩa, thanh oai càng phấn chấn thêm, nhứt là những người chỉ nghe thấy tên ông ta mà chưa gặp mặt bao giờ lại càng tỏ vẻ kính ngưỡng.

Thế là nhất thời ông ta tựa như đầu rồng của quần hùng vậy.

Ứng Thành Luân muốn nhân lúc Nguyên-Thông đang vận công điều thức ra tay tiêu diệt ác nhân sĩ chính phái, nên y mới cho thủ hạ mỗi người uống một viên Kháng nguyên đơn. Ngờ đâu, Võ Lâm Nhất Quái Đàm Kỳ Ngu lại luyện thành biến thể pháp thân khiến ai va chạm phải là chết liền, thủ hạ của y không sao phát huy được oai lực của thuốc ấy. Sau y lại thấy Bốc-Kính Thành tới quát lui Võ Lâm Nhất Quái, nhân lúc đó y mới hoàn hồn đôi chút và thừa cơ mấy người đang chào hỏi nhau, dặn thủ hạ giở sát thủ cuối cùng ra tấn công.

Chỉ trong nháy mắt các thủ hạ của núi Vạn Dương đã có thêm một môn giới như hình người dài chừng ba thước, bên ngoài phủ vải đen, nên không trông thấy rõ là vật gì.

Đàm Anh thấy vậy khẽ đẩy Tích Tố một cái và nói :

— Chị Tố, Ứng lão ma lại giở trò quỉ gì ra đó.

Tích Tố thở dài và đáp :

— Ứng lão ma nhiều quỉ kế lắm và thủ đoạn của y khiến người ta không sao tưởng tượng được.

Tăng Bật liền đỡ lời :

— Để tôi ra cướp một cái khí giới xem là vật gì.

Nói xong, y rút trường kiếm ra khỏi bao. Nhược Hoa thấy vậy vội đưa mắt lườm y và nói:

— Tăng đại ca...

Nàng chưa nói dứt, Tăng Bật đã vội cắm kiếm vào bao và mặt ngượng nghịu đáp

— Hoa muội yên tâm, tôi không lỗ mãng đâu.

Đàm Anh thấy vậy mỉm cười nói :

— Chị Hoa oai phong thật.

Nhược Hoa lườm nàng một cái, mặt đỏ bừng, hổ thẹn vô cùng.

Phía bên kia Ứng Thành Luân đang cất tiếng kêu như ma rú, sau đó bốn đại hán ăn mặc võ trang đứng ở giữa điện cứ cười nhạt luôn mồm.

HỒI THỨ BẢY MƯƠI TÁM

Tam tiêu hợp bích

Bốn đại hán cầm khí giới hình người, khiến ai cũng thất sắc. Các nhân sĩ chính nghĩa đều có vẻ hoảng sợ.

Đường Toại hỏi ý kiến mọi người rằng :

— Diệu Thủ Nhân Y đa tài đa nghệ, nên làm đầu rồng của chúng ta, tiểu đệ đề nghị xin mời ông ta chỉ huy đại cuộc.

Bốc Kính Thành vội đáp :

— Nói về mưu lược xin quý vị mời Tôn huynh thì hơn.

Vô Hình Kiếm Tôn Hoán Nhiên vừa cười vừa đỡ lời :

— Bốc huynh tự cho là không biết võ công giấu diếm bạn già mấy chục năm đủ thấy huynh cao minh như thế nào, thôi xin huynh đừng từ chối nữa.

Mọi người cũng đều đồng lòng đề cử Diệu Thủ Nhân Y.

Bốc Kính Thành khiêm tốn một hồi, sau cám ơn mọi người và bàn với Tôn Hoán Nhiên rằng :

— Tôn huynh nhận xét trận này nên để cho ai ra đấu với chúng ?

Hoán Nhiên cau mày lại suy nghĩ, rồi chậm rãi đáp :

— Bốn người của địch là nhân vật tiểu bối, nhưng họ đã uống Kháng Nguyên đơn rồi, không dễ đối phó đâu. Theo ý tiểu đệ ta không nên phiền đến đồng đạo của các phái mà sai bảo bọn Bật nhi mấy người ra tay thì hơn.

Bốc Kính Thành gật đầu đáp :

— Chính đệ cũng có ý đó. Nếu vậy, chúng ta hãy kêu Anh nhi và Tố nhi hai đứa ra đấu thử xem.

Đàm Anh nghe nói thích chí khôn tả, liền kéo tay Tích Tố song song nhảy ra giữa điện.

Hai nàng đã đấu qua với Tứ Ác lúc chưa uống Kháng Nguyên đơn, công lực của hai nàng rất thâm hậu ai cũng biết hết, nên ai nấy đều nhìn nhận chỉ có hai nàng ra đấu với bọn này là thích hợp nhất.

Hai nàng tuy nhỏ tuổi nhất trong đám, nhưng công lực lại trên cả các người chưởng môn các môn phái.

Bốn người nọ thấy Tích Tố với Đàm Anh đều tỏ vẻ e dè, mắt của chúng trợn tròn xoe nhìn cả vào mặt hai nàng.

Tích Tố với Đàm Anh cười hì hì đứng yên tại đó.

Đàm Anh lớn tiếng hỏi :

— Khí giới của các người là khí giới gì thế ?

Nàng không đếm xỉa đến lệ luật của giang hồ và cũng không ngại đến điều không biết khí giới của đối phương là sỉ nhục mà nghiễm nhiên lên tiếng hỏi như trên.

Bốn đại hán không trả lời được vì chúng có nỗi khổ tâm không thể nói ra cho đối phương hay.

Theo lệ luật của giang hồ người ta đã lên tiếng hỏi thì không khác gì tự nhận là kém kiến thức, như vậy mình phải giảng cho người ta hiểu. Hoàn cảnh không cho phép chúng nói rõ cho đối phương biết thì chúng cũng bị mất sĩ diện ; vì vậy cả bốn tên đều ngẩn người ra nhìn nhau, rồi lại nhìn Ứng Thành Luân để xem Vạn Dương sơn chủ định đoạt ra sao.

Ứng Thành Luân cười nhạt một tiếng cau mày lại không nói năng gì hết.

Bốn kẻ hung ác kia đều biến sắc mặt, một tên trong bọn liền quát lớn :

— Đừng có nói lôi thôi, hãy coi thế võ của ta?

Nói xong, y múa khí giới hình người đó xông lại nhằm đầu Đàm Anh tấn công luôn.

Ba người kia cũng múa khí giới xông lại tấn công tới tấp.

Bốn người đó tấn công tuy mạnh, nhưng kình khí không đủ, trông rất lố lăng. Tích Tố đưa mắt ra hiệu cho Đàm Anh rồi cùng song song phản công trả lại.

Tiếp theo đó hai người lại giở Phiêu Hương bộ pháp ra xuyên đi xuyên lại ở trong thế công của bốn đại hán nọ.

Tích Tố và Đàm Anh không dám va chạm vào khí giới của bốn kẻ địch, nên lần này hai nàng không được nhanh nhẩu và nhẹ nhàng như đấu với Tứ Ác hồi nãy.

Bốn đại hán nọ hình như đã hiểu tâm ý của hai nàng nên chúng cứ cố ý dùng khí giới va chạm vào hai nàng.

Trong tình thế ấy, Tích Tố và Đàm Anh rất thiệt thòi. Đáng lẽ trận đấu này hai nàng thắng rất dễ mà đã đấu hai chục hiệp rồi vẫn không sao thắng được kẻ địch.

Huống hồ trong mấy chục hiệp đó sức thuốc Kháng Nguyên đơn ở trong người bốn kẻ địch kia đã bắt đầu nảy nở sức phản ứng công lực của chúng đã tăng hơn trước gấp bội, chưởng lực và thế công của chúng càng ngày càng lợi hại thêm!

Đàm Anh với Tích Tố cứ dùng Phiêu Hương bộ pháp mà giữ cho khỏi bị đánh bại, càng đấu Đàm Anh càng tức giận đến nỗi khùng liền dùng thần công truyền âm nhập mật nói với Tích Tố rằng :

— Chị Tố, chúng ta đừng có e dè nữa, ra tay diệt chúng đi.

(CÒN NỮA)

— 166 —

CHƯƠNG THỨ XXV

Giai đoạn quyết liệt

— Tổng trấn nói những tay phiêu lưu quốc tế không phải là người Mỹ.

— Tôi không nói là ai hết.

— Ai trong phòng này cũng nghĩ rằng Tổng Trấn ám chỉ Hoa kỳ nếu ông không ám chỉ thì tại sao không cải chính cho Hoa Kỳ ?

Trong khi cuộc họp báo của viên Tổng trấn diễn ra trong một không khí chống đối rõ rệt giữa đại diện chính quyền họ Ngô và các ký giả Mỹ, thì ở dinh Gia Long, tại văn phòng bà Cố vấn, Lệ đang chăm chú đọc hồ sơ những bài báo ngoại quốc của phòng Báo Chí phủ Tổng thống vừa trình. Nàng lấm lắm đoạn gạch bút chì đỏ trên tờ WASHINGTON NEWS dưới đầu đề «CIA bướng bỉnh không tuân lệnh ở Việt Nam» :

— Đã hai lần CIA không chịu thi hành những chỉ thị của Đại sứ Henri Cabot Lodge... CIA đã làm hỏng kế hoạch ông Lodge đã mang theo từ Hoa thịnh Đốn vì họ không đồng ý với kế hoạch đó...- Người ta thắc mắc rất nhiều về sự liên lạc giữa Cố vấn chính trị chính quyền Ngô và viên Giám đốc CIA Richard vừa bị gọi về Mỹ.

Lệ ngước lên bảo bà đi bí thư :

— Cô có biết không ? Kế hoạch của Cabot Lodge là đảo chánh chúng tôi đó, nhưng may mình có tay trong nên phá được. Lão Lodge ức nên mới vận động đẩy Richard về Mỹ. Mình không khảo mà báo chí họ cứ xưng ra hết. Để tôi đi gặp hỏi coi con chối nữa thôi ?

— Bà Cố Vấn tính đi gặp hỏi ai ?

— Cabot Lodge chớ còn ai vô đây nữa !

Bà bí thư nhìn Lệ đầy vẻ tự tin, liền nói :

— Tôi nghe nói ông Lodge không chịu tiếp khách phụ nữ ở tòa Đại sứ và trước văn phòng ông ta có treo bảng là không tiếp các bà các cô. Chẳng rõ ông ta sợ gì ?

Lệ cười báo :

— Tôi có đến văn phòng ở tòa Đại sứ đâu mà lo ông ấy không tiếp. Tôi cũng không đến nhà riêng, thì ông ấy có muốn tránh mặt cũng không được với tôi. Tôi sẽ đến nơi mà ông ta vẫn lại mỗi ngày, làm như là gặp gỡ tình cờ vậy thôi.

Lệ mở ngăn kéo, rút ra một tấm phiếu, nhìn qua rồi đọc :

— 7 giờ 45, ăn sáng. 8 giờ đến tòa đại sứ buổi sáng đọc những điện tín nhận từ đêm trước và giải quyết các việc ; 12 giờ 20, bơi ở hồ tắm Cercle trước bữa ăn ; chiều tiếp khách, tối thường ăn tại nhà, rất ít dự tiếp tân, mười phút bóng bàn trước khi ngủ.

Sinh hoạt trong 24 giờ của Cabot Lodge, tôi được báo cáo như vậy đó. Tôi sẽ gặp lão ta ở hồ bơi sân Cercle. Nhờ cô giúp cho một việc, rồi mới đi gặp lão ta được. Chắc cô cũng đoán ra rồi ?

Nhìn vẻ mặt ngạc nhiên bối rối của bà đi bí thư, Lệ cười nói tiếp

— Cô không nghĩ ra sao ? Đi Hạnh Thông Tây tìm ông thầy ngải

— Chuộc ngải nơi.

— Cả ngải nơi lẫn ngải yêu, tôi cần cả hai thứ, cô đi lấy cho, ngay hôm nay.

Lệ tin tưởng là nàng đã chinh phục được một số nhân vật chính khách, đại sứ ngoại quốc, biến họ thành những kẻ ngoan ngoãn phục vụ cho chính quyền nhà chồng, một phần nhờ thứ ngải mê, cạnh sức lôi cuốn ma mị về nghệ thuật luyến ái của nàng.

Bà bí thư nhìn cô cháu gái, bỗng có cảm tưởng như đang đứng trước một nữ phù thủy lợi hại với những quyền phép quyến rũ, sắc dục tiền bạc, có thể thu hút, lung lạc được mọi người đàn ông yếu bóng vía.

— Tôi phải thuyết phục được đại sứ Mỹ rồi còn phải giải độc dư luận quốc tế nữa !

Câu nói đầy tin tưởng của Lệ như một lời thử thách tung ra, với tiếng cười nhỏ nhót, kiêu kỳ.

xxx

Con đường vắng vẻ Võ Tánh gần phi trường Tân sơn Nhứt càng trống lạnh trong đêm giới nghiêm. Lối vào sân bay đã đóng kín khi giờ thiết quân luật bắt đầu. Biệt thự màu vàng lẻ loi nằm trên đường đưa đến phi trường, cửa đóng kín mít, thỉnh thoảng một chiếc xe hơi đen chạy xả tốc lực đến ngừng lại trước sân, sau tiếng phanh rít hãm bánh xe rào rạo trên đá sỏi.

Tiếng giày đinh lộp cộp trên nền xi măng, tiếng lách cách của lưỡi lê, bóng đen mấy người lực lưỡng lôi kéo người bị bịt mắt trên xe xuống đẩy vào trong nhà, tiếng cửa đóng sập, tòa biệt thự trở lại lặng yên trong vắng lặng khả thương khi chiếc xe hơi đen lại rồ máy chạy về phía Saigon.

Tòa biệt thự xa vắng này là một trong những nơi tra tấn và giam giữ của Mật vụ, và hầu hết các yếu nhân của Phật giáo ở Thủ đô đều bị đưa về đây.

Trong một phòng thẩm vấn, ngọn đèn 1.000 nến xỉa xói ánh sáng nóng rực vào mặt một nhà sư bị lột trần, nằm ngửa, chân tay trói chặt vào ghế.

— Từ ngày được tha về Ấn Quang, mày đã làm những gì chống chính phủ ?

Sau tiếng quát hỏi hống hách của nhân viên tra khảo, nhà sư điềm nhiên nói :

— Tôi chẳng làm gì hết, ngoài việc tiếp tục đấu tranh cho được tự do tín ngưỡng.

— À, mày muốn tự do làm loạn hả ? Cho nó uống nước đi !

Hai tên lực lưỡng đè đầu nhà sư xuống, múc nước cống và xà bông ở chiếc thùng lớn đổ vào mũi. Qua năm lần đổ nước, nhà sư sặc sụa ngất đi.

— No ngất thì đánh cho no tỉnh!

Những cái tát liên tiếp dập về mà nhà sư tiếp đến những lằn roi cá đuối quất mạnh lên người, khiến nạn nhân quằn quại kêu la đau đớn. Bị đánh không ngừng, nhà sư không kêu la nữa, lâm râm niệm Phật. Một roi giáng ngay vào mặt, ra một lằn ngang đỏ sẫm vắt lên chiếc đầu không tóc.

— Niệm Phật hả ? Phật vô đây tao cũng dập chết ! Để tao cho nếm kiểu tra tấn này coi Phật có cứu nổi mày không ?

(CÒN NỮA)

Sưu tầm của HOÀNG-THU-ĐÔNG

NỮ HOÀNG CLÉOPÂTRE

NGƯỜI ĐẸP VỚI NHỮNG MỐI TÌNH ĐẢO LỘN THẾ GIỚI

(TIẾP THEO)

Dellius vội cúi mặt xuống, lo sợ cho sự nghiệp sứ thần của mình thôi thế là xong. Nhưng cái nhìn của Cléopâtre đột nhiên trở thành dịu dàng, nàng cất tiếng cười, tiếng cười như châu ngọc rơi vỡ, hồn nhiên, tươi trẻ, một tiếng cười của con gái khiến Dellius trong thoáng qua hiểu ngay quyền lực của Cléopâtre đối với đàn ông. Hoàng Hậu tinh khí bất thường, nồng nàn, dịu dàng, thông minh, đúng là tinh hoa của phụ nữ. Nhờ như vậy mà nàng đã có ảnh hưởng lớn lao đối với Jules César. Chẳng lẽ nàng không lôi cuốn được Marc Antoine hay sao ?

Nghĩ như vậy, Dellius bèn lên tiếng :

— Marc Antoine muốn lịnh bà đến gặp người ở Tarse.

Rồi y nín lặng sợ hãi là mình đã thốt ra một lời kém ngoại giao. Nhưng Cléopâtre không bất bình trước lời chân thành trắng trợn ấy. Nàng hài lòng hiểu rằng những sự từ chối trước đây của nàng đã thúc đẩy Marc Antoine đến chỗ này. Bao nhiêu là cơ hội mà nàng có thể đem phục vụ cho nguyện vọng của nàng ấp ủ bấy lâu.

Nàng sẽ biến Marc Antoine thành một người bạn, một kẻ bảo vệ nàng, nàng sẽ ràng buộc Antoine, để trả thù cho César và bênh vực cho Césarion.

Thốt nhiên nữ hoàng Ai Cập nói :

— Được, ta sẽ đến !

Trong khi sứ thần Dellius hân hoan lùi ra, Cléopâtre gọi đám thị vệ, ra lệnh sửa soạn lên đường. Hạm đội riêng của nữ hoàng chuẩn bị sẵn sàng. Hàng trăm rương vàng, ngọc, thảm báu, được chất lên thuyền rồng. Một ngàn binh sĩ và hàng trăm nô lệ đi theo hoàng hậu. Rượu ngon, hương quí, những thức ăn sơn hào hải vị, y phục lộng lẫy, chén bát bằng vàng bạc... bao nhiêu là đồ vật cần dùng của nữ hoàng đều chở theo.

Mỗi khi hoàng hậu Ai Cập du ngoạn, bao giờ cũng phải hết sức rực rỡ, uy nghi. Song lần này cuộc hành trình ý như là những sự chuẩn bị để chinh phục. Cléopâtre tự nhủ thầm rằng đây là một cuộc chinh phục thực sự.

Có lẽ nàng không hiểu thấu nhiệm vụ đang chờ đợi, vì Tam Đầu Chế Marc Antoine khác hẳn với bộ ba đã đặt dưới quyền César. Thiếu tư chất đặc biệt và sâu sắc tinh thần như César, Antoine dễ nghe những lời nịnh nọt chung quanh, và danh vọng dễ dàng làm say sưa Antoine cũng như men rượu mà y đã uống một cách vô độ.

Bốn mươi tuổi đầu, Antoine đã đạt đến tột đỉnh sự nghiệp mặc dù y không ngờ đến, và nhất quyết phản đối nếu có ai nói ra như vậy. Antoine đã thôi cho mình là dòng dõi thần Hercule và giờ đây thích tự nhận là hiện thân của Jupiter hồi sinh. Antoine đóng vai đạo đức đặc biệt khiến cho nhiều người tưởng lầm, không thể ngờ được rằng một giờ sau đó y lại đắm chìm trong rượu và gái.

Trở ngại lớn nhất giữa Marc Antoihe và hoài bão lớn lao của y là sự do dự không quyết định.

(CÒN NỮA)

Thuốc bổ máu bồi bổ cơ thể — NGŨ TẠNG TINH — LA VẠN LINH
Trị : Các bịnh thiếu máu, suy nhược, mệt mỏi, biếng ăn ít ngủ, lao tâm lao lực, gầy yếu, đau lưng, đau mỏi khớp. Phụ nữ kinh kỳ không đúng, khí huyết suy kém.
CÁC CHỨNG HO — Ho khan, ho có đàm, ho phong, ho lâu ngày, ngủ không được, gầy yếu mệt mỏi, ho về đêm, ho suyễn. Sản phụ ho dai dẳng không dứt, cần trị gấp
Phế Tạng Bửu La-Vạn-Linh
(Có để bán ở các tiệm thuốc Bắc)
Tổng phát hành : số 532, Đồng Khánh — CHOLON
(K.N. số 609-607 ngày 18-12-63)

TIỂU THUYẾT THỜI ĐẠI

SỐ 236

PHẦN THỨ TÁM

— Trời ơi, thiếu gì ! Hôm kia cháu đi xuống rạch Xép dài coi họ làm thịt anh Nhân, có ba ảnh là Thầy Cảnh chứng kiến nữa

Hai Đặng hỏi xẵng :

— Cháu thấy sao ?

— Họ bắt anh Hai Nhân ra ngoài ngọn Xép Dài để xử tội. Họ cột thúc ké dẫn anh đi giống như trong phim chiếu bóng vậy. Tới nơi đó đã có ba mạng chực sẵn rồi. Bắt đầu ông Cảnh đọc bản án buộc anh tội làm Thanh Niên Tiền Phong, làm Tự vệ, làm cán bộ Việt Minh.

Khi nghe đọc bản án anh Nhân khóc hết nước mắt kêu oan và yêu cầu mời mấy người chứng nữa. Anh khóc với Thầy Cảnh mà mặt ông ta lạnh như đồng không một chút xúc động. Ba thằng cha đọc án rồi mà không đếm làm thịt anh Nhân. Họ nhìn nhau và chờ lịnh Thầy Cảnh

Chính ông ta ra lịnh thọc hang cua rồi banh bụng anh Nhân ra. Máu chảy quá xá. Cháu lùi mất.

Hai Đặng kết luận :

— Thì nó là Việt Minh giết người ta trong lúc cầm quyền, bây giờ Uỷ ban chạy trốn, người ta giết lại nó chớ gì.

Nghe Hai Đặng nói, thằng Nhịn cười ngất :

— Trời ơi, anh Nhân mà Việt Minh gì chớ bác Hai ? Cháu biết rõ ràng chính anh Nhân, anh Tiền theo mấy người bị giam trên đất giồng của ông Hương Sư. Khi thả họ, ảnh đưa mấy ông bà ấy về nhà cháu. Đến tối chú Hòa mới lò mò về đón anh Nhân. Chú Hòa có cây ru lô mới toanh. Bọn tôi hỏi chú mua ở đâu mà tốt quá vậy. Chú thuật lại buổi chiều lúc mọt chế nổ ở đầu cồn chú đã nấp sẵn ngoài ruộng, sau nhà ông Hương Sư. Chú quyết đón bọn cán bộ làm một trận, không ngờ lại gặp thằng Mật Thẹo chạy trốn ở bờ đìa. Chú cạch thằng chả, vất thây xuống đìa cá và gỡ cây ru lô mới nguyên.

Anh Nhân và chú Hòa cười suốt đêm khi thuật lại câu chuyện thằng Mật Thẹo nghe súng nổ chạy trốn ngoài ruộng như chuột bị vì cù, lủi bụi để tìm chỗ thoát thân.

Mấy người được anh Nhân thả ra, ở lại nhà cháu ăn cơm, họ có cho tiền để cháu mua thức ăn nữa.

Hôm sau anh Nhân đi về Xép Dài lấy quần áo lên ở với tụi cháu. Anh nói ba cháu bắt mẹ cháu đi rồi, nhà không ai trông nom nên anh quyết về đây ở coi chừng tụi cháu.

Anh đi lâu quá mà không thấy trở lại. Cháu nghĩ anh đã đổi ý, nên cháu mới xuống rạch để rước anh về ở cho vui. Không ngờ khi cháu vừa xuống tới ngã ba Cây Bàng Lăng thì gặp họ sắp đặt làm thịt anh.

Cháu tức hết sức, nghĩ lúc ảnh cứu người ta thì dễ quá mà khi ảnh bị nạn thì mất hút chú Hòa. Phải chi hôm đó có cây ru lô của chú Hòa, cháu nổ thằng cha Thầy Cảnh mấy phát cho bỏ ghét

Thằng Nhương ngồi làm thinh nhìn Hai Đặng và thằng Nhịn bỗng nó nói một câu cộc lốc :

— Sớm muộn gì cháu cũng trả thù anh Nhân cho bác coi.

Hai Đặng rầy thằng Nhương.

— Ê, cháu đừng nói bậy mếch lòng bác Thầy Cảnh.

— Mếch lòng gì bác, mếch lòng gì cái loại giết con chẳng gớm tay.

Thằng Nhịn tiếp lời anh :

— Thịt người ta tanh lắm bác à ? Ăn uống gì mà Thầy Cảnh làm thịt con của thầy vậy bác ?

— Trời ơi, thôi đừng nói nữa hai cháu ơi !

Tiếng kêu trời của Hai Đặng rơi vào đêm tối ảm đạm như tiếng cú cô độc kêu đêm. Vẻ mặt cáu có, nhăn nheo như ông lão, người co quắp lại gần như gãy đôi. Mặt Hai Đặng mờ dần dưới bóng đèn dầu cà linh tanh đi.

(CÒN NỮA)

PHONG NGỨA
Ghẻ chốc, lở lói, gãi tới đâu ăn lan tới đó
KHÔNG PHẢI THOA PHẾT SƠ SÀI NGOÀI DA MÀ HẾT. UỐNG :
GIẢI PHONG
SÁT ĐỘC HOÀN
ÔNG TIÊN
30 NĂM SÁNG LẬP
HỘI CÁC TIỆM THUỐC HOA - VIỆT
SAIGON 228, LÊ-THÁNH-TÔN
NHÀ THUỐC ÔNG TIÊN P.L. CHOLON
K.N.B.Y. — T. Số 851 20-11-63

SỮA BỘT NGỌT GIÁ RẺ KHÔNG BAO GIỜ THIẾU HỤT
Babilac
nuôi trẻ em MAU LỚN NHIỀU SINH-TỐ ADC đã bán khắp mọi nơi

Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Đại Học Cornell)

TIN VẶN TRONG NƯỚC

BÁC-SĨ THƯỜNG-TRỰC
Thứ Năm 15-4-65 (Trưa 13 giờ đến 15 giờ)
(chiều 19 giờ đến 6 giờ sáng hôm sau)

B.S. Trịnh ngọc Chuyên	398B, đ. Lê v. Duyệt, Hòa Hưng	Saigon
BS. Phạm huy Sinh	180, đường Đinh Tiên Hoàng	Saigon
B.S Phan văn Đương	156, đại lộ Lý thái Tổ	Saigon

Thủ Tướng sẽ tiếp đồng bào vào ngày 22-4-65

Vì bận đi kinh lý, Thủ Tướng xin cáo lỗi cùng đồng bào. Cuộc tiếp xúc đồng bào vào chiều ngày thứ năm 15-4-1965 sẽ dời đến ngày thứ năm tuần tới 22-4-1965.

Hai Cảnh Sát Viên bị phục kích chết

Hôm thứ hai, hai Cảnh Sát viên Việt Nam đã bị giết chết trong một cuộc phục kích của Cộng Sản tại vùng ngoại ô Thủ Đô.

Nguồn tin nói rằng các Cảnh Sát viên nói trên đi xe Jeep từ Hậu Nghĩa về Thủ Đô thì bị Việt Cộng bắn tiểu liên vào họ.

Ba người ngủ ngoài lộ bị xe cán

BIÊN HÒA (P.V.).— Vào khoảng 4 giờ sáng ngày 13-4-65, tài xế Nguyễn văn Hòa 29 tuổi lái chiếc xe Lam bốt ta đưa khách số NA 4688A chở bạn hàng từ Hố Nai theo Quốc lộ chạy về chợ Biên Hòa, vừa đến ngang vườn cao su Xóm Lò than thuộc ấp Tân Hiệp Thị xã Bình Trước (gần Dưỡng Trí Viện) thì bỗng thấy có 3 người nằm ngủ trên chiếu giữa quốc lộ.

Vì đang đà chạy rất nhanh, tài xế Hòa không sao lách tránh kịp và cũng không sao hãm xe kịp nên đã cán nhầu lên cả ba người làm xe mất thăng bằng đảo vô lề cắm đầu xuống ruộng.

Được biết có một người chết là Binh nhì Phạm Chiểu 19 tuổi tùng sự ở Chi Đoàn Thiết Vận xa 3/1 vì bị vỡ sọ và 2 người bị thương là Binh nhì BĐQ Lê văn Lục 24 tuổi với cô Nguyễn thị Tám 20 tuổi (ngụ nhà số 77/4 nơi nói trên) bị dập mặt, ngực và sầy xát rất nặng.

Khám phá một ổ mãi dâm hạng sang tại đường Trương minh Giảng

ĐÔ THÀNH — Hay tin tại căn nhà của cô Trần thị Kiếm 26 tuổi, nữ chiêu đãi viên ở hẻm 176 đường Trương minh Giảng, chứa nhiều thiếu nữ trẻ đẹp, mỗi khi mãn giờ làm việc lại rước khách ngoại kiều và những thương gia giàu có, bán hoa với giá 500 đồng. Lúc 3 giờ sáng 13-4, nhà chức trách tới nơi, vào nhà cô Kiếm, bắt gặp 3 thiếu nữ tên Phạm thị Giang 19 tuổi, Lê thị Hai 18 tuổi, Trần lệ Mỹ 20 tuổi, đang ân ái với hai thương gia tên Phạm văn T. 31 tuổi Nguyễn văn G. 37 tuổi, và 2 ngoại kiều tên L.C 25 tuổi và J.R 28 tuổi, tất cả bị bắt về bót.

1 soạn giả bị thưa lường gạt

SAIGON.— Hôm rồi, bà Trần thị Lành 45 tuổi, và bà Huỳnh thị Kim Liên 36 tuổi, ngụ tại đường Cô Bắc vô đơn tại nhà chức trách thưa soạn giả M.N. đã gạt của hai bà số bạc 4.000 đ.

Theo đơn thưa của hai bà, thì soạn giả M.N. đã nhận của mỗi bà 2.000 đ để đưa 2 thiếu nữ con của hai bà vào tập hát tại đoàn Chim Bằng, nhưng 2 thiếu nữ con của hai bà nói trên vào tập tuồng được 1 tuần lễ, rồi lại bị đuổi ra. Vì đơn thưa của bà Liên và bà Lành, nhà chức trách đã cho mời soạn giả M.N. đến bót để điều tra.

giải trí hôm nay

REX — Sodome et Gomorrhe
Stewart Granger — Pier Angeli — Stanley Baker
Anouk Aimé — Rossana Podesta — Scope —
Màu — Tiếng Pháp — Phụ đề Việt — Hoa

EDEN — Mưu ác Họa Thâm
(L'homme au Masque de Verre) Peter Van Eych
Betta St. John-Nói tiếng Pháp-Phụ đề chữ Việt

IMPERIAL — LÊ-NGỌC — Máy lạnh tối tân — Nguyễn Cư Trinh Saigon (Kế Rạp Hưng Đạo)
TONNERRE APACHE
(Sấm sét trên non cao) Richard Boone-George Hamilton-Luana Patten-Arthur O'Connell- Scope
Nói tiếng Pháp — Phụ đề chữ Việt

ĐẠI NAM — Sodome et Gomorrhe
Stewart Granger — Pier Angeli — Stanley Baker — Anouk Aimé — Rossana Podesta — Scope — Màu — Tiếng Pháp — P.Đ. Việt-Hoa

VICTORY - LÊ NGỌC
Máy lạnh - 102 Tổng Đốc Phương
TÂY THÁI HẬU
Mô tả sự sụp đổ của dòi Mãn thanh vì Tây Thái Hậu lộng quyền ... — Màu — PĐV Hoa

VIỆT LONG
Phim mới : CÔ GÁI ĐỢT SÓNG MỚI (The Body) Phim tả chân những khát vọng cuồng nhiệt của con người — với : Michiko Saga dưới mệnh danh là : Sandra Dee
Nhựt bản Scope-Màu-P Đ V Pháp

KIM CHÂU ĐỨC KỲ
Phim mới : CÔ GÁI ĐỢT SÓNG MỚI (The Body) Phim tả chân những khát vọng cuồng nhiệt của con người — Với : Michiko Saga dưới mệnh danh là : Sandra Dee
Nhựt Bản-Scope-Màu-P.Đ V. Pháp

NAM VIỆT
2 Phim — Có vé H.S.Q.N
1) BẢN TÌNH CA (State faire) Pat Boone— B.Darin—Scope—Màu
2) THIÊN CUNG THẦN ĐIỂU (La flèche et le flambeau) Burt Lancaster— V Mayo—Màu—

HỒNG BÀNG
ĐOẠT HỒN KỲ
Phim mới—2 hồi chiếu chung 1 xuất Xuất phẩm kiếm hiệp,chưởng pháp, ... của Trung Hoa ... toàn nói tiếng Việt Nam

ĐIỆN HỒNG
2 Phim — Có vé H.S.Q.N.
1) BẢN TÌNH CA (State faire) Pat Boone— B.Darin—Scope—Màu
2) THIÊN CUNG THẦN ĐIỂU (La flèche et le flambeau) Burt Lancaster— V Mayo—Màu—

KHẢI HOÀN
TONNERRE APACHE
(Sấm sét trên non cao)
Richard Boone — George Hamilton
Luana Patten — Arthur O'Connell
Scope-Tô màu-Tiếng Pháp-PĐVN

CASINO SAIGON
TONNERRE APACHE
(Sấm sét trên non cao)
Richard Boone — George Hamilton
Luana Patten — Arthur O'Connell
Scope—Màu—Tiếng Pháp—PĐVN

LONG VÂN
2 Phim thật hay :
1) BẢN TÌNH CA (State faire) Pat Boone B.Darin—Scope—Màu
2) THIÊN CUNG THẦN ĐIỂU (La flèche et le flambeau) Burt Lancaster—V Mayo—Màu—

MODERNE
Bạch Cốt Đoạt HỒN CHƯỞNG
Kiếm hiệp, thần chưởng, khinh công Nhiều đoạn tô màu-Nói tiếng Việt

VĂN HOA
LE PLUS GRAND CIRQUE DU MONDE
John Wayne Claudia Cardinale
Rita Hayworth — Scope — Màu
Phụ Đề Việt Ngữ

KINH THÀNH
Thiên Long Kiếm
(Bản kiếm Nhất Linh) Võ hiệp, thần chưởng, thần thoại-Nhiều đoạn đấu chưởng tô màu-Nói tiếng Việt

ĐẠI ĐỒNG (Bàn Cờ)
Giang Hồ Dị Khách
Phim mới nhiều lần đầu — 2 hồi chung 1 xuất-Chưởng pháp thần công ... đoạn khinh công ... Nói tiếng Việt

PALACE — CHỢLỚN
SODOME ET GOMORRHE
S.Granger — P. Angeli — S.Baker
A Aimé — R.Podesta — Scope—
Màu — Phụ đề Việt — Hoa

... ĐÔ (Cầu Ông Lãnh)
Từ 13-4-65 — Giá vé 5đ. 7đ. 10đ.
1) SINH VÌ CHÍNH NGHĨA
Phim màu Scope — Nói tiếng Pháp phụ đề Việt Ngữ
2) CHẾ THẮNG ĐỊNH MỆNH
Nói tiếng Pháp phụ đề Việt Ngữ

LÊ LỢI
JAPAN BY NIGHT
(Nhựt Bổn ban đêm) xuất phẩm ca vũ nhạc — Màu - T.Pháp-P Đ V.N
Từ 19.4 L'ADIEU AUX ARMES

THANH BÌNH
BOẠT HỒN KỲ
Phim mới — 2 hồi chiếu chung 1 xuất,Xuất phẩm kiếm hiệp, chưởng, pháp, khinh công độc đáo của Trung Hoa, hoàn toàn nói tiếng V.N

QUẢNG-NGÃI

MỘT XE CẦU LÀM SỤP CẦU rớt xuống sông

và làm lật 1 xe Lambretta chở hành khách

QUẢNG NGÃI 13-4.— Ngày 11-4 vừa qua, chiếc xe cầu trọng tải 20 tấn của Ty Công Chánh Quảng Ngãi băng qua cầu Bầu Giang trên Quốc lộ số 1 đã làm sụp cầu này, bị rớt xuống sông, và làm lật 1 chiếc xe Lambretta 3 bánh chở hành khách chạy phía sau.

Nguyên ngày nói trên, chiếc xe cầu này từ phía quận Tư Nghĩa chạy trên Quốc lộ số 1 về thị xã Quảng Ngãi. Đến cầu Bầu Giang thuộc địa phận quận Tư Nghĩa, chiếc xe cầu băng qua cầu làm cho cầu bị sụp và sắn trớn nhào xuống sông.

Một chiếc xe Lambretta 3 bánh chở đầy hành khách chạy phía sau vì thắng quá gấp bị lật đổ trên cầu nhưng may không có người nào bị thương.

Sự giao thông trên cầu bị gián đoạn hoàn toàn. Việc sửa chữa cầu hiện đang được xúc tiến gấp.

tiếp theo 8 trang 1

không hề tiếp xúc với báo chí. Trung tá cho là 2 bài báo đăng trên báo Tiếng Việt và Tiếng Vang có ý gây hoang mang và vô căn cứ, nên đã mời 2 ông chủ nhiệm đến điều tra.

Riêng trường hợp ông Tam Đức chủ nhiệm báo Tiếng Việt, Trung tá giám đốc cho biết «giam ông ta 8 tiếng để điều tra là Nha Cảnh sát đã làm việc rất nhanh chóng, vì theo nguyên tắc, chúng tôi có quyền giữ ông ta 24 tiếng, còn nếu ở dưới chế độ cũ, chắc là ông ta bị giam vài tháng nếu không phải là bị giam luôn»

Trung tá Giám đốc cũng đề cập tới báo Tự Dân. Trung tá cho biết rõ báo đó của một nhóm sinh viên được sự nâng đỡ của khối Công giáo Đại Đoàn Kết của cha Hoàng Quỳnh, và báo đó đã có những bài cố ý gây chia rẽ Tôn giáo, Địa phương, làm hoang mang trong dân chúng, đồng thời cũng có những bài xúc phạm tới danh dự Cảnh Sát. Trung tá cũng nói lên hiện tượng lúc này có nhiều báo và truyền đơn lậu chửi bới lung tung, và Trung Tá bình phẩm «Nếu ở dưới chế độ cũ, các nhà «cách mạng» ấy cũng ra các báo và truyền đơn lậu tranh đấu như vậy, thì Diệm đổ từ lâu và Cộng sản cũng bại từ lâu rồi».

Trả lời về số phận của mấy «ông Hòa Bình» còn bị giam, Trung tá cho biết khi hội đủ hồ sơ sẽ đưa họ ra tòa, để họ trả lời trước công lý về tội trạng của họ.

Báo tục bản

Chúng tôi vừa nhận được tin đến ngày 17-4-65 này nhật báo «THẮNG» do bác sĩ Phạm-huy Cơ làm Chủ nhiệm sẽ cho phát hành số tục bản. Xin ân cần giới thiệu báo «THẮNG» với quý vị độc giả và chúc «THẮNG» trường thọ.

Q.T.

Sách mới

Chúng tôi vừa nhận được cuốn Mẹ Á Châu của Kiêm Minh do nhà xuất bản Hữu Nghị gửi tặng. Quyết Tiến xin giới thiệu «Mẹ Á Châu» với quí vị độc giả và cám ơn nhà xuất bản.

Q.T

Nhắn tin

NGUYỄN-THỊ-THÚY, 17 tuổi quán Trạch-Phổ, Huế, bỏ nhà ra đi sáng ngày 11-4-65, về ngay. Có Bà Nội vào sắp đặt việc về quê.

Ai chứa chấp sẽ chịu trách nhiệm

Mợ
đường Thanh-Thái
(Saigon)

TÂY NINH

CUỒNG PHONG VÀ MƯA ĐÁ

gây nhiều thiệt hại

TÂY NINH 13-4.— Hồi 18 giờ 35 ngày 11-4 vừa qua, một trận cuồng phong đã thổi vào thị xã Tây Ninh và các vùng lân cận làm cho một số nhà lá và nhà lợp tôle bị tốc mái.

Tiếp theo trận cuồng phong là một trận mưa đá lâu trong 10 phút, hạt mưa lớn cỡ từ 2 đến 3 phân khối, làm hư hại vào khoảng từ 60 đến 70% tổng số hoa màu trong thị xã và các vùng phụ cận.

Theo lời những người già cả ở Tây ninh thì từ 60 năm trở lại đây chưa hề có mưa đá trong địa phương.

tiếp theo 6 trang 1

Chừng 2 lít rưỡi nước đã được lấy ra và cái bọng ấy được mổ.

• Có một bào thai nằm trong bọng ấy, nói cho đúng đó là một quái thai. Nó có đầu và đã khởi sự thành hình hai tai rồi. Nhưng người ta không phân biệt được rõ hình dạng nét mặt và các xoang bụng, xoang ngực.

• Nhưng sợi dây nhau thì thấy rõ lắm. Tay thì không có, 2 chân và 2 bàn chân đã thành hình rồi, có cả ngón chân.

• Chúng tôi đã lấy bào thai đó ra bằng cách kẹp lấy dây nhau cũng y như lúc đỡ đẻ thực. Cái bọc vẫn để trong bụng đứa trẻ lớn vì bọc ấy tiếp máu ở tụy tạng và không thể tháo ra được, Đại để cái bọc này cũng không khác cái thai mà người đàn bà mang trong bụng ».

Bác sĩ Fitchett cho biết rằng bào thai ấy cân nặng lối 1ki2, dài lối 25 phân, tức là bằng nửa tầm vóc của một trẻ sơ sinh bình thường.

Hai bác sĩ đã tra cứu hết thảy các trường hợp y khoa tương tự. Những trường hợp trước kia đều không có bao thai phát triển được tới mức đó mà cũng không có bọc.

Bác sĩ Fitchett tuyên bố ông không thể giải thích được một cách quyết đoán nguyên nhân của trường hợp lạ lùng này, nhưng ông đưa ra giả thuyết rằng bào thai này là em sinh đôi của đứa bé 15 tháng kia, khai tên là Trần Hải.

Đó là con trai của một nông dân tên Trần Đen, 36 tuổi, và vợ là Phạm thị Minh 29 tuổi. Hai vợ chồng nhà này đã có hai con nữa, 1 trai 8 tuổi và một gái 6 tuổi.

Bác sĩ Fitchett cho biết ông đã mổ bào thai ấy ra để quan sát thêm và nhận thấy là có một phần mỏ óc và xương dưt, ngoài ra lại có dấu vết bộ sinh dục con trai.

Đứa trẻ «có mang» đã được đưa ra giới thiệu với các ký giả. Bác sĩ Fitchett cho biết em nhỏ này vẫn «mạnh khỏe» Bác sĩ vạch cho thấy rằng lồng xương sườn của đứa bé đã bị phình ra vì cái bọc mang trong bụng bấy nhiêu lâu cứ «to lên dần dần».

Bác sĩ Fitchett cho biết rằng nếu không mổ, chắc chắn ít lâu nữa nạn nhân sẽ chết.

Bác sĩ Fitchett trước khi qua VN đã từng làm việc ở bệnh viện Trover ở Madisonville tiểu bang Kentucky. Trước đó, ông ở Stormlake, tiểu bang Iowa, còn bác sĩ Hurlburst tới V.N. từ tháng 8 năm ngoái.

tiếp theo 2 trang 1

trong đêm.

Cuộc đột kích thứ 3 của VC nhắm vào quận lỵ Hải Lăng. VC đã bắn 20 quả bích kích pháo 81 và 60 vào quận lỵ, làm thiệt mạng 2 binh sĩ, 6 cảnh sát viên và 9 thường dân bị thương.

tiếp theo 9 trang 1

hôm ấy, Selk lại cùng anh em trở lại quán và chửi bới lần nữa. Không ngờ gặp đại úy Phạm văn Ân trong quán. Hai bên đấu súng lục với nhau, vô tình đại úy Ân bắn lạc đạn làm cho một thường dân tử thương.

Nhà chức trách liền mở cuộc điều tra và bắt cả đại úy Ân, trung sĩ Selk Souk và Lê tấn Lộc, Huỳnh văn Liêu và Trần thanh Thủy.

Sáng vừa qua khi nội vụ ra trước tòa án quân sự, mấy can phạm về tội cố sát, toan cố sát vi phạm huấn lịnh và trộm bị kết án như sau :

Phạm văn Ân : 5 năm khổ sai.
Sell Souk : 7 năm cấm cố và 7 năm biệt xứ.
Lê tấn Lộc : 5 năm tù ở.
Huỳnh văn Liêu và Nguyễn văn Long (trốn) 6 tháng tù ở.
Trần thanh Thủy : 6 tháng treo.

tiếp theo 5 trang 1

thơ phái sự oai Chánh Mật Thám Tây tại Huế, cái thuở vàng son của đốc phủ sứ tại thuộc địa Nam Kỳ cũng như quan lại ở hai xứ bảo hộ Trung — Bắc Kỳ cũng là thuở oanh liệt của cụ Thượng Bà trên đất thần kinh.

Người ta nói : « Chưa đến đế đô chưa phải là đi, thì người có đó hồi ấy cũng có thể thêm rằng « đến đế đô mà chưa biết cụ Thượng Bà thì chưa biết Huế là gì ».

Quả thật vậy, trong cái không khí trầm lặng như lăng tẩm của kinh đô nhà Nguyễn thời bấy giờ, nếu không có cụ Thượng Bà thì cái đất bái ngà và áo mão đai, lịch sử quan trường của nước Đại Cồ Việt mấy ngàn năm văn hiến đã mất rất nhiều ý vị.

Nhân vật tiêu biểu và điển hình độc đáo của giới quan lại mà chúng tôi giới thiệu cùng «hai nội, ngoại chư độc giả» đây là chồng cụ Thượng Bà, tức là cụ Thượng Ông, một vị đại quan nhất phẩm triều đình, Thượng Thơ Lại Bộ họ Thái, mà thiên hạ gọi tắt là cụ Thượng Lại.

Không rõ sinh nhằm giờ gì, hoặc gặp sao chiếu mạng kỵ nữ phái thế nào, mà số cụ Thượng Lại tuy rất oai vệ về mặt công danh, đường đường là một «trụ» lớn nhứt của Nam Triều, đứng đầu bá quan, đi ra ngoài thì tiền hô hậu ủng, lính kéo xe lính bưng tráp, lính bưng điếu, lính cầm quạt lông, lính ôm gối dựa v.v... cả một đoàn rầm rộ chạy theo, nhưng hễ về tới nhà thì Cụ Thượng Lại lại queo râu, không còn là một cây trụ (kể cả nghĩa trắng đen) đối với Cụ Bà.

Trong giới quan lại thời bấy giờ, nhứt là từ ngày chịu ảnh hưởng văn minh nịnh đầm Đại Pháp, không phải chỉ một mình cụ Thượng Lại là thuộc hạng môn đệ « thờ bà ».

Nhưng có lẽ vì xuất thân bằng đường lối thông ngôn cho quan Tây mà nhảy lên ghế Thượng thơ chớ không phải qua cửa Khổng, sân Trình, nên cụ Thượng Lại nhà ta cũng theo gương trọng vọng đàn bà của quan thầy mà đối xử với cụ Thượng Bà.

Do đó mà cụ Thượng Bà mới nhảy lên ngự trên nhứt trụ triều đình, hay nói một cách nôm na là cụ Thượng ông đã nhẹ « không bằng một sợi lông... của Bà, dưng theo lời sĩ và của Thượng Thơ Lại Bộ Phu Nhân, trong một lúc tức giận, trước mặt các cụ Thượng khác, ở một canh bạc tài bàn...

(Còn nữa)

Bán Đất Thủ Đức

Rộng 15.000m2 mặt tiền đường xe, nhiều cây ăn trái, nước ngọt, tiện xây cất xưởng, nhà mát v.v... bán 50đ. 1m2.

Villa Yên Đỗ 900m2 huê lợi 360 ngàn bán 2 triệu 7. Địa ốc Trần Quang Huy 35 Võ Tánh Saigon Tel : 22477.

tiếp theo 14 trang 1

Về việc LHQ «bất lực» trước cuộc khủng hoảng ở V.N.

MONTREAL 12-4 (Reuter).— Ngỏ lời hôm nay tại Câu lạc bộ Gia nã đại ở Montreal, ngoại trưởng Paul Martin đã ngỏ ý bàn khoăn thấy Liên hiệp quốc « bất lực » trong việc giải quyết cuộc khủng hoảng ở Việt Nam.

Ô. Martin, nói thêm rằng cuộc khủng hoảng này là một trong những cuộc khủng hoảng trầm trọng nhứt mà thế giới trải qua từ khi thế chiến thứ nhì chấm dứt. Người ta đang chờ Liên hiệp quốc can thiệp trong một tình trạng như vậy.

Tương lai ở V.N « sẽ còn đen tối »

HOA THỊNH ĐỐN (A.F.P) 13-4.— Một viên chức cao cấp Bộ Ngoại Giao, hôm nay, tuyên bố rằng có thể trong những tuần lễ tới sẽ có sự xúc tiến trong các cuộc hành quân ở Việt Nam Cộng Hòa, dựa theo những tin tức cho biết rằng Việt Cộng, lập hợp lực lượng tại những tỉnh miền Trung.

Viên chức này giải quyết rằng cộng sản tiếp tục xâm lăng và tương lai «rất có thể sẽ đen tối».

Biểu tình phản đối việc bình thường hóa bang giao Nhựt — Hàn

HÁN THÀNH 13-4 Reuter.— Hôm nay, các lực lượng giữ trật tự đã bắt 298 sinh viên và 9 người khác nhân một cuộc va chạm giữa cảnh sát và hơn 2.000 người biểu tình, đa số là sinh viên. Cuộc biểu tình đã được tổ chức để phản đối cuộc thương thuyết hiện nay nhằm bình thường hóa bang giao giữa Đại Hàn và Nhựt Bổn.

Theo sở cảnh sát, có 49 cảnh binh bị thương (14 người phải nằm bịnh viện). Về phía sinh viên, có 4 người bị thương, trong số có 2 người phải nằm bịnh viện.

tiếp theo 4 trang 1

tái cử, Hội Đồng họp một tháng một lần.

Số Hội viên

Số hội viên được ấn định như sau :

ĐÔ THÀNH : 30 người.
TỈNH và THỊ XÃ : từ 6 đến 15 người.

Như vậy trong toàn quốc sẽ có 471 Hội viên.

Ứng cử viên

Ứng cử viên phải là người Việt, hay đã nhập Việt tịch ít nhứt là 5 năm hay đã hồi Việt tịch ít nhứt là 3 năm, đủ 25 tuổi, không tiền án, ở vào tình trạng hợp lệ quân dịch.

Thể thức bầu cử

Đầu phiếu phổ thông, trực tiếp và kín. Lá phiếu đọc danh.

Thù lao của các hội viên

Hội đồng là bao nhiêu ?

Sau khi trình bày xong, đại diện báo chí đã nêu một số câu hỏi như về tiền thù lao hằng tháng của các hội viên, ông Thứ trưởng cho biết sẽ được nha Ngân sách nghiên cứu sau— Về điểm các quân nhân ra ứng cử, ông Thứ trưởng trả lời là phải giải ngũ luôn nếu đắc cử.

Chi phí về cuộc bầu cử

Ông Thứ trưởng cho biết, dự trù cho mỗi đầu cử tri là năm cắc (0đ,50) và mỗi ứng cử viên tối thiểu là 12.000đ và tối đa là 40.000đ

Các đồng bào Thượng và Chàm

Các đồng bào Thượng và Chàm được kể là người V.N và sẽ ra ứng cử hay bầu cử như người Việt Nam.

Cuộc họp báo chấm dứt lúc 11g45.

tiếp theo 13 trang 1

đến cho chủ tiệm buôn rồi lấy tiền. Bọn này đã tổ chức buôn bán từ 2,3 năm nay. Những việc làm phi pháp trên thấu tai nhà chức trách trưa ngày 12-4, nhân viên An Ninh Đô Thành, thấy một thiếu phụ đi một chiếc xe du lịch hiệu Peugeot... đậu tại trước Thương xá Tax đường Nguyễn Huệ tay xách một bóp đầm liền chộp lại. Xét trong bóp đầm gặp trên 100 hột xoàn đủ loại, trị giá gần 2 triệu bạc, khi hỏi tới giấy tờ, thì thiếu phụ này không có. Điều về bót được biết tên Phùng kim Phụng 48 tuổi, nữ thương gia nhà ở số 52A đường Bùi thị Xuân. Số hột xoàn bị tịch thâu, nội vụ được lập biên bản giải Tổng Nha Quan Thuế.

tiếp theo 12 trang 1

niên cho thanh niên trốn quân dịch, mà chánh phạm lại là 1 ủy viên cảnh sát và 1 phó trưởng ấp.

Nguyên ông ủy viên cảnh sát xã Hiệp Bình (Thủ Đức) là Đỗ thành Luyện 37 cùng Nguyễn văn Tư 26 tuổi phó trưởng ấp với Trần văn Bi 30 tuổi thầy, lạm gọi nhập ngũ các thanh niên đúng tuổi phải đi làm bổn phận công dân, 3 ông này hợp nhau nghiên cứu cách làm tiền. Họ liên lạc với các thanh niên đúng tuổi trình diện quân dịch, nếu muốn khỏi nhập ngũ thì phải xin giấy chứng nhận còn vị thành niên để khỏi đi, và có giấy tờ khi bị xét hỏi. Tên Bi giới thiệu với ông phó trưởng ấp, rồi trưởng ấp ký tên đưa lên ủy viên cảnh sát Đỗ thành Truyện chứng nhận. Mỗi giấy vị thành niên được chứng nhận đương sự phải tốn ít lắm là 2000 đồng.

— Công cuộc làm ăn này có hiệu quả, nhiều thanh niên trong xã ùn ùn đến xin giấy, nhưng cuộc làm ăn bất hợp pháp này đã tới tay nhà chức trách nên hôm 9-4, nhà chức trách đã bắt được quả tang cả 3 ông nói trên làm chuyện phi pháp tất cả bị đưa đến bót để mở cuộc điều tra và đã thú nhận tội, nên đã bị giải tòa.

tiếp theo 0 trang 1

nhất ở Đà Nẵng cách đây một tuần là một vụ giam giữ có lợi nhất theo quan điểm tình báo.

Lê Dậu có 2 tên giả mạo, đầu tiên y không chịu khai mặc dầu bị chính Thiếu tướng Nguyễn chánh Thi, Tư lệnh Quân đoàn I, thẩm vấn.

Tướng Thi ra lệnh hành quyết hắn công khai tại sân vận động và cho dân chúng đến xem.

Theo một sĩ quan Hoa kỳ, đến lúc đó tên Lê Dậu « mới hát dầu hót như chim ».

Sau đó cơ quan an ninh Việt Nam đã mở một loạt các cuộc lục soát ban đêm, căn cứ theo lời chỉ dẫn của Lê Dậu.

Trong số 160 người bị bắt trong cuộc lùng xét, có một thợ vẽ và nhiếp ảnh viên quen tên là Nguyễn viết Hậu 36 tuổi.

Theo giới thẩm quyền, chính vì sự khai thác hữu ích này mà cuộc hành quyết tên khủng bố Lê Dậu đã trì hoãn nhiều lần.

tiếp theo 3 trang 1

công VN trở về cho biết rằng súng cao xạ VC bắn lên tương đối mạnh mẽ Tuy nhiên, các phi công VN cũng cho biết là phần lớn các vị trí cao xạ phòng không của V.C trong vùng này đều bị phá hủy. Cuộc oanh tạc của Không quân V.N có phi cơ F.100 và 25 phi cơ khác của không quân Mỹ yểm trợ.

Tất cả phi cơ tham dự hai cuộc oanh tạc nói trên đều trở về căn cứ, không bị một sự thiệt hại nào. Không thấy có phi cơ nào của V.C bay lên trong hai cuộc oanh tạc này.

tiếp theo 7 trang 1

giữ tại nhà người trưởng ấp. Cùng ngày hôm đó, ông chết. Xác ông được chôn vùi lúc đêm và nấm mộ bị san phẳng để mất dấu.

Chi tiết về những phút cuối cùng của ông Grainger đã được Cảnh sát Quốc gia báo cho phái bộ Hoa Kỳ qua Bộ Ngoại giao.

Theo thông cáo của phái bộ Hoa Kỳ, những sự việc liên quan đến vụ V.C hành quyết ông Grainger đang được các viên chức Hoa Kỳ điều tra kỹ lưỡng :

Các chi tiết

Ông Grainger bị bắt cóc vào chiều ngày 8-8-1964 khi đang lái xe Jeep, đến nhà máy dường gần Tân Mỹ thuộc tỉnh Phú Yên. Cùng đi với ông có phụ tá Filipino, Elpidio Lauguico và ông Trần văn Lan, thông dịch viên.

Theo báo cáo của các nhà cầm quyền Việt Nam, trong khi bị giam giữ, 3 người đã bị Việt Cộng dư đi nhiều làng, trình diện trước dân chúng để tuyên truyền.

Vào ngày 29 tháng 12, Việt Cộng đã phóng thích ông Lauguico và người thông ngôn.

Ông Lauguico cho biết lần cuối cùng ông được gặp ông Granger là vào ngày 10-12-64 và ông này bị còng tay, nhốt trong căn hầm nhỏ.

Tin của Cảnh sát Việt Nam cho biết rằng ông Grainger đã tuyệt thực 5 ngày bắt đầu từ ngày 1 tháng 1 năm 1965 để phản đối bọn VC giam giữ ông trái phép.

Bà goa phụ Grainger hiện đang sống ở Bangkok với 4 đứa con.

tiếp theo 1 trang 1

của đồng bào Nam Ngãi một cách bi đát.

Cuộc thanh lọc nhằm mục đích thiết lập hữu hiệu điều kiện thuận tiện để yêu cầu chánh phủ điều tra hữu hiệu, trừng trị thích đáng và phổ biến rộng rãi trước công luận danh tánh những cá nhân thối nát để bảo toàn danh dự của hải quân.

KẾT QUẢ XỔ SỐ KIẾN-THIẾT QUỐC-GIA

Loại 4 B — BB — BBB
Xổ tại Saigon ngày 13-4-65
Trúng 1 triệu đồng

463.772

Những vé sau đây trúng 100.000đ.
815550 358762 982313
914439 251630

Những vé sau đây trúng 50.000đ
184127 389644 789661
337874 375951

Những vé sau đây trúng 10.000đ
10317 01318 21357
14791 03105 01476

Những vé có 4 số tận cùng sau đây trúng 5.000đ
4768 6740

Những vé có 3 số tận cùng sau đây trúng 1.000đ.
149

Những vé có 3 số tận cùng sau đây trúng 500đ
294

Những vé có 2 số tận cùng sau đây trúng 100đ
81

Những vé nào chỉ trật một số so với lô độc đắc 1 triệu đồng đều được trúng lô an ủi 2.000 đồng.

rao vặt . rao vặt . rao vặt

GIÁ TIỀN RAO VẶT
4 giòng đầu : 60 đồng
Mỗi giòng sau : 10 đồng

Nhà bán mặt tiền, đủ tiện nghi, vách tường gạch bông. Hỏi : 16/98 Nguyễn-thiện-Thuật Saigon từ 8 giờ sáng đến 13 giờ.

Cần dùng

Cần 1 Họa viên về Kỹ-Nghệ.
— 4 Thợ nguội biết làm khuôn, Lương trả hậu.
— 2 Thợ Đồng Hồ biết làm Balanciers.

Cần một số con trai apprentis xưởng máy và xưởng ráp đồng hồ, Hỏi tại : ALFANA WATCH 222 Đại-lộ Chi-Lăng Phú-Nhuận (Sáng từ 9 giờ, chiều từ 3 giờ).

Từ con

Tôi có đứa con trai tên LÊ-HỒNG-THOẠI, 21 rất ngỗ nghịch không nghe lời cha mẹ, đã bỏ nhà ra đi từ 1 năm nay. Kể từ ngày 10-4-1965 tôi sẽ không chịu trách nhiệm về hành vi của nó.

Bà TRẦN-NGỌC-ANH

Trường máy chữ «NGUYỄN-VÕ»

Thành công nhất, 40 máy Việt-Pháp-Anh, hoạt động suốt ngày, 2 năm đầu được chiếm giải kỳ tranh Quán Quân (1962-63) có lớp hàm thụ.

Phòng in RONÉO luôn luôn cải tiến kỹ thuật, chú trọng : LÀM ĐẸP, KỸ, ĐÚNG HẸN

Quí Vị rất hài lòng tại : 221 Phạm-ngũ-Lão Saigon

Phố - Villa

Phố lầu và villa kiến trúc tân-kỳ 3p. ngủ, 2p. tắm, p. ăn, p. khách vùng Đoàn-thị-Điểm, Building, Rạp Hát villa sẵn huê-lợi, trống hoặc thâu huê-lợi 3, 4 năm đủ vốn. Bán gấp ở Pháp villa lầu luôn 840m2 đất do MYKIM, 8 Ngô-tùng-Châu SAIGON Đ.T. : 23.989.

Bán rẻ một căn nhà xinh, gọn, gần chợ và trường học, đủ tiện nghi. Hỏi : 43/19 Hoàng-Diệu nhờ chỉ dẫn (giao nhà trống).

Bán nhà lầu đúc 4 x 22m. Đủ tiện nghi—Hỏi 79 Nguyễn Thông Saigon (gần Dòng Chúa-Cứu Thế).

Bán : nhà vách tường, gạch bông, có gác, điện nước riêng. Bán luôn đất 87m2 gần chợ, giá 270.000đ. Hỏi 114/40 Đề Thám Saigon, Buổi sáng.

SUYỄN
UỐNG THUỐC HEN SUYỄN
THƯ-HƯƠNG
HẠ CƠN NGAY, TRỊ HẾT CĂN
Đ D S. BÙI-VĂN-THƯ
33/4a đường Phan-T-Giản
Saigon, E N số 969 21-8-64

NAPHTIVINE

SỔ MŨI, NGHẸT MŨI
Nitrate de Naphtyl-Methyl-imidazoline 1/1000 - 0,50/1000

Tại vũ trường
PARAMOUNT
(181 Đại-lộ Hàm-Nghi)
nơi giới thiệu thường xuyên các tài hoa ca-vũ-nhạc.
ĐẶC BIỆT TỪ ĐÊM THỨ BA : 13-4
CẶP TÀI-TỬ TRỨ DANH NAM MỸ :
1 RUBEN-RUBY
trình bày các vũ-điệu Nam Mỹ như : LIMBO — CHACHA bắt đầu từ 23 giờ 30.
2 NỮ TÀI - TỬ PHÙ - TANG GODA ĐỔI CHƯƠNG - TRÌNH ĐỘC - DIỄN MỚI (kể từ 22 giờ 30)
Với sự phụ họa tuyệt diệu của
DÀN NHẠC DANH TIẾNG HUỲNH-ANH
Xin liên lạc với điện-thoại 20.719 để dành chỗ trước.

MÉDICAMENT DE L'ASTHME
THUỐC TRỊ BỊNH SUYỄN
DƯỢC PHẨM ROUSSEL
TINH-KHIẾT VÀ CÔNG DỤNG AN-TOÀN
ROUSSEL

PÂQUES! PÂQUES!
RESTAURANT — DANCING
OLYMPIA
123 — LÊ-LỢI, Đ.T. : 25.417

Nhân dịp lễ PÂQUES, nhà hàng sẽ tổ chức một chương-trình đặc-biệt vào 2 đêm 16 và 17-4 gồm có :
— nhiều cuộc vui mới.
— nhiều vũ-điệu do các tài tử Quốc-Tế trình-diễn.
— cotillon — confetti.
Từ 13-4 đến 16-4: Cô TOKO
nữ tài tử Nhật-Bổn sẽ trình-diễn nhiều vũ-điệu tân kỳ.

ANH VĂN BÙI-XUÂN-GIAO
383, Phan-Thanh-Giản SAIGON
15-4 Mở thêm lớp mới, (SÁNG, CHIỀU, TỐI)
• ĐÀM THOẠI CẤP TỐC.
• LUYỆN DỊCH để thi LOWER và THÔNG DỊCH VIÊN

THÔNG - BẠCH

Kính mời Chư Thượng-Tọa, Đại-Đức, Tăng-Ni và toàn thể Quí vị Đạo tâm Phật-Tử.

Đúng 8 giờ sáng ngày rằm (15) tháng Ba Âm-lịch năm Ất-Tỵ (tức ngày 16-4-65 dương-lịch) niệm tình Đạo-pháp hành thiện, đến dông đủ dự lễ đặt viên đá đầu tiên cho cuộc tái-thiết ngôi chùa Tăng già Sư Nữ tại số 2/9F Bến Vân-Đồn (Vĩnh-Hội) có sự chứng kiến của Chư Thượng Tọa, Đại Đức và Tăng Ni trong Giáo-hội Phật-giáo Việt-Nam Thống-Nhứt cùng Quí Vị Phật tử xa gần.

Kính mong Quí vị Phát-tâm chiếu cố hộ-pháp cho việc tái-thiết sớm viên mãn và cầu nguyện Tam-Bảo Từ-bi gia-hộ cho toàn thể Quí vị thân tâm thường an lạc.

Nam-Mô Bổn-Sư Thích-Ca Mâu-Ni Phật
Vĩnh-Hội, ngày 12 tháng 4 năm 1965
Kính mời
Toàn Ban Trụ-Trì Chùa
TĂNG-GIÀ SƯ-NỮ
Số 2/9F Bến Vân-Đồn Vĩnh-Hội
(Hẻm Hãng phân thần-nông)

Quản-lý : HOÀNG - KỲ - ANH
Dân-Nguyện 54 Võ-Tánh Saigon